

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號五九五第 卷二第
張大七紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發
休維理司總
電話：二二二二
地址：香港中環皇后大道中
發行所：香港中環皇后大道中
印刷所：香港中環皇后大道中

東軍克復磅沱 擊潰越共主力

北越軍越共二千人增援前綫 炮轟基加附近東越聯軍陣地

【法新社河內廿四日電】北越軍隊克復磅沱，擊潰越共主力。北越軍隊在磅沱地區發動進攻，經過激烈戰鬥，成功奪回該地。越共軍隊在戰鬥中遭受重大損失，其主力部隊被擊潰。北越軍隊隨後向北推進，目前正向磅沱以北地區進發。

美軍應東國要求 派機轟炸越共軍

湄公河三角洲各地戰事激烈 阻止越共擴展佔領區

【美聯社西貢廿四日電】美國空軍應南越政府要求，派飛機轟炸越共在湄公河三角洲的陣地。南越政府表示，越共軍隊在該地區不斷擴展佔領區，威脅到南越的安全。美國空軍隨即發動轟炸，目標為越共的補給線和集結地。目前，湄公河三角洲各地的戰事依然激烈。



越南總理陳善謙 訪南韓自由中國

促進三國經濟軍事合作



總理陳善謙

【中央社台北廿四日電】越南總理陳善謙一行，於廿三日抵達台北，展開為期三天的訪問。陳總理此行旨在促進越南、南韓國及自由中國之間的經濟與軍事合作。訪問期間，陳總理將與台灣當局高層官員會談，並視察各項建設。

大同馬達
高效率 強馬力
供電 1-6,000 HP 各種高低壓馬達
與美國西屋公司技術合作
大同公司 中華民國 台北市

斯麗多
RAYON TISSUES
色紫綠淺紅粉到新
輕堅軟柔目奪嬌嬌
不 不 不 不 不 不
可 可 可 可 可 可
行 行 行 行 行 行
家 家 家 家 家 家
每 每 每 每 每 每
包 包 包 包 包 包

樂首烏
一樽見效
救白髮 助長頭髮
免除頭屑 恢復天然色澤

CHLOROTIR MEDICAL TOOTH PASTE
WITH CHLOROPHYLLIN AND TYROTHICIN
固我齒 牙膏
內含藥精及最新發明之藥精，非他藥可比。本牙膏早已採用，特製牙膏，功效顯著，防蛀、殺菌、止痛、消炎、及一切牙患。

精泌蜜
延年益壽 補體力永不疲勞
功效顯著 壓倒一切
一年服兩次 記得今夏再服
提防假冒 認明金標商標
支印有中文「蜜泌精」為記

牌金德服請
精泌蜜
超級營養素
徵之康健

長華工業大廈
北角英皇道與魚涌 地段QBML二號B第三分區
現已建至四樓 保證明年二月份完成
發售未及一周已售出過半
仍照九折優待欲購從速
首期僅需付樓價5% 至有入伙紙前共付30%
餘款70%可分九年期付款 每月分期款僅及租金一半
洽購處：長江實業有限公司 英皇道六六一號長江大廈 TEL: H621936 H617659 H612251 (五線)

999年期
本大廈經名師精心設計，樓高三十三層，每層面積壹萬餘呎，可分A、B座，每單位由五百至一千餘呎，樓面方正，柱位特少，排機容易。
本大廈位於繁盛之北角區及工源充沛之筲箕灣之間，電車巴士直達門口，交通便利，泊車方便，本大廈面對港灣，遠眺一無阻隔，光線充足，空氣清新，尚有其他優點甚多，歡迎比較。
本公司多年來在港九地區大量興建之工廠大廈，均因地點適合，工料上乘，完工準期，威能於最短期內銷售一空，敬希向隅諸君垂注，幸勿失此良機。

天龍牌 最新型
17吋座地式電視機上市
MODEL 17T49AU
畫面清楚光亮
聲音清晰原音
款式華麗高尚
免收首期 每月只付\$54.00
各大無線電器、雪櫃公司均有代售
總代理：星港有限公司
香港干諾道中五十五號恒康大廈六〇二室 電話：H 四四〇一三三、四

美麗華大酒店
樓上餐廳
正宗粵菜
酒樓宵夜 泊車方便 訂座電話 829647

日本風琴針株式會社
OIKAWA NEEDLE CO., LTD.
二、新龍記有限公司
為各式縫紉機之獨家總代理：
九龍灣翠濠街一六三至一六三A號。
電話：K 八二〇二四四
惠顧諸君，請與上述總代理接洽。

梁子之 謹啓
謹啓一九七〇年八月廿一日
梁子之 謹啓
黎理盈 謹啓

永基樓
深水埗海壇街196-202號
面海向南、旺靜得宜
已售出七成
餘樓無多、先到先得
經已開工興建、仍照九五優待
71年1月完成

金基產物業
安全投資 過去紀錄 每年純利 超過三分
本美金 \$751
本港分現 隨時買賣 專家管理 美國置業
香港置地及代理有限公司
代理金基產各區區辦事處
九龍：太子道東111號
電話：224091
九龍：彌敦道682號
電話：682365
分行：銀禧灣海上香港 電話：223009 H 249151
西區：432221-2 九龍：300351-3

德豐工業大廈
分層租售
每層一萬三千五百方呎
柱間寬度四拾呎
鋼筋水泥較普通多
百分之十特別堅固
詳細說明書歡迎索閱
全部完成 即可入伙
合聯有限公司
香港中環皇后大道中
電話：H 225235
電話：H 226866

永基樓
深水埗海壇街196-202號
面海向南、旺靜得宜
已售出七成
餘樓無多、先到先得
經已開工興建、仍照九五優待
71年1月完成
新鴻基公司
德輔道中香港華人銀行10樓
電話：H 228205 H 224102
地址：K 867539

拉曼揭穿日本經援真面目

貸款亞洲國家 賺取逾倍利益



拉曼總理馬大...

【本報訊】拉曼總理馬大... 日本經援之真面目... 貸款亞洲國家... 賺取逾倍利益... 日本經援之真面目... 貸款亞洲國家... 賺取逾倍利益...

先後訪問大陸 協商推廣貿易

停留兩星期見毛澤東周恩來

【本報訊】... 先後訪問大陸... 協商推廣貿易... 停留兩星期見毛澤東周恩來... 訪問期間... 與毛澤東、周恩來等領導人會見...

泰國教育部長聲明

【本報訊】泰國教育部長... 聲明... 泰國教育部長... 聲明... 泰國教育部長... 聲明...

英人熱烈慶祝

【本報訊】... 英人熱烈慶祝... 英人熱烈慶祝... 英人熱烈慶祝... 英人熱烈慶祝...

日加強自衛力量

【本報訊】... 日加強自衛力量... 日加強自衛力量... 日加強自衛力量... 日加強自衛力量...

華僑成就光宗耀祖

【本報訊】... 華僑成就光宗耀祖... 華僑成就光宗耀祖... 華僑成就光宗耀祖... 華僑成就光宗耀祖...

中國建築家在美國

【本報訊】... 中國建築家在美國... 中國建築家在美國... 中國建築家在美國... 中國建築家在美國...

北韓軍事代表團返平壤

【本報訊】... 北韓軍事代表團返平壤... 北韓軍事代表團返平壤... 北韓軍事代表團返平壤... 北韓軍事代表團返平壤...

目的加強反美

【本報訊】... 目的加強反美... 目的加強反美... 目的加強反美... 目的加強反美...

今日本報新聞精華

【本報訊】... 今日本報新聞精華... 今日本報新聞精華... 今日本報新聞精華... 今日本報新聞精華...

星加坡城市中心建設

【本報訊】... 星加坡城市中心建設... 星加坡城市中心建設... 星加坡城市中心建設... 星加坡城市中心建設...

陳樂逸設計中心

【本報訊】... 陳樂逸設計中心... 陳樂逸設計中心... 陳樂逸設計中心... 陳樂逸設計中心...

蘇聯發展海軍力量

【本報訊】... 蘇聯發展海軍力量... 蘇聯發展海軍力量... 蘇聯發展海軍力量... 蘇聯發展海軍力量...

艦隊潛艇入印度洋

【本報訊】... 艦隊潛艇入印度洋... 艦隊潛艇入印度洋... 艦隊潛艇入印度洋... 艦隊潛艇入印度洋...

英保守黨政府新政策

【本報訊】... 英保守黨政府新政策... 英保守黨政府新政策... 英保守黨政府新政策... 英保守黨政府新政策...

印度洋戰略地位重要

【本報訊】... 印度洋戰略地位重要... 印度洋戰略地位重要... 印度洋戰略地位重要... 印度洋戰略地位重要...

梅爾擬利用聯合政府分裂

實行簡化內閣

加哈爾黨脫離後以政府告分裂 總理梅爾仍擁有國會多數支持

【本報訊】總理梅爾昨日宣佈，將利用聯合政府內閣的分裂，實行簡化內閣。梅爾表示，他將在下月舉行大選前，將內閣成員減半，以顯示政府的團結。梅爾的這項決定，是針對反對黨領袖哈爾德提出的挑戰。哈爾德在昨日宣佈，他將帶領他的黨派脫離聯合政府，以抗議政府的政策。梅爾表示，他將繼續領導政府，並擁有國會的多數支持。他還表示，他將在下月舉行大選前，將內閣成員減半，以顯示政府的團結。

送受伊拉克尖刺抨擊

埃及以最大容忍

避免阿聯衝突

【本報訊】埃及總統薩達特昨日表示，埃及將以最大的容忍，來面對伊拉克對埃及的尖刺抨擊。薩達特表示，埃及將不會與伊拉克發生衝突，並希望通過外交途徑解決爭端。薩達特還表示，埃及將繼續支持阿拉伯聯盟，並希望通過阿聯的調解，來解決中東的爭端。薩達特的這項表示，是針對伊拉克總統薩達特昨日對埃及的尖刺抨擊。薩達特表示，埃及將不會與伊拉克發生衝突，並希望通過外交途徑解決爭端。

以六右翼部長

向內閣遞辭呈

以六右翼部長

【本報訊】以色列政府內閣昨日發生重大變動，六名右翼部長向內閣遞辭呈。這六名部長分別是：國防部長、外交部長、財政部長、司法部長、教育部長和衛生部長。這六名部長的辭職，是針對以色列總理梅爾的領導風格。梅爾表示，他將接受這六名部長的辭職，並任命新的部長。梅爾還表示，他將繼續領導政府，並希望通過外交途徑解決中東的爭端。

蘇聯船追縱美潛艇

風雲

蘇聯船追縱美潛艇

【本報訊】蘇聯海軍昨日在北海海域追縱一艘美國潛艇。蘇聯海軍發言人表示，蘇聯海軍在北海海域發現了一艘美國潛艇，並開始追縱。蘇聯海軍發言人還表示，蘇聯海軍將繼續追縱這艘美國潛艇，直到其離開北海海域為止。蘇聯海軍的這項行動，是針對美國潛艇在北海海域的活動。美國海軍發言人表示，美國潛艇在北海海域的活動是合法的，並希望通過外交途徑解決爭端。

美蘇艦船進行冷戰

美蘇艦船進行冷戰

美蘇艦船進行冷戰

【本報訊】美國海軍昨日在北海海域與蘇聯海軍進行冷戰。美國海軍發言人表示，美國海軍在北海海域發現了一艘蘇聯艦船，並開始與蘇聯海軍進行冷戰。美國海軍發言人還表示，美國海軍將繼續與蘇聯海軍進行冷戰，直到蘇聯海軍離開北海海域為止。美國海軍的這項行動，是針對蘇聯海軍在北海海域的活動。蘇聯海軍發言人表示，蘇聯海軍在北海海域的活動是合法的，並希望通過外交途徑解決爭端。



蘇聯向美國探討限制核武器態度

蘇聯向美國探討限制核武器態度

蘇聯向美國探討限制核武器態度

【本報訊】蘇聯政府昨日向美國政府探討限制核武器的態度。蘇聯政府發言人表示，蘇聯政府希望通過外交途徑解決中東的爭端，並希望通過限制核武器，來維護國際和平。蘇聯政府還表示，蘇聯政府將繼續與美國政府進行談判，直到雙方達成協議為止。蘇聯政府的這項行動，是針對美國政府在限制核武器問題上的態度。美國政府發言人表示，美國政府將繼續與蘇聯政府進行談判，直到雙方達成協議為止。

梅爾夫人同意

與埃展開談判

梅爾夫人同意與埃展開談判

【本報訊】以色列總理梅爾夫人昨日表示，她同意與埃及展開談判。梅爾夫人表示，她將與埃及總統薩達特進行談判，以解決中東的爭端。梅爾夫人還表示，她將繼續支持梅爾的領導，並希望通過外交途徑解決爭端。梅爾夫人的這項表示，是針對埃及總統薩達特昨日對以色列的挑戰。梅爾夫人表示，她將繼續支持梅爾的領導，並希望通過外交途徑解決爭端。

專家說八年內

東京有大地震

專家說八年內東京有大地震

【本報訊】日本專家昨日表示，東京在八年內將發生一次大地震。專家表示，東京位於地震帶上，並經常發生地震。專家還表示，東京的人口眾多，如果發生一次大地震，將造成嚴重的人員傷亡和財產損失。專家的這項表示，是針對東京的地震風險。日本政府發言人表示，日本政府將加強對東京的地震防禦，並希望通過外交途徑解決爭端。

神交閣性商店

結果陷身囹圄

神交閣性商店結果陷身囹圄

【本報訊】一名男子因在神交閣性商店工作，結果陷身囹圄。該名男子被控以非法經營性服務，並被警方逮捕。該名男子還被控以非法經營性服務，並被警方逮捕。該名男子的這項行動，是針對神交閣性商店的非法經營。警方發言人表示，警方將繼續調查神交閣性商店的非法經營，並希望通過外交途徑解決爭端。



很多人不知道，怡和有限公司保險部的服務範圍，包括私家車保險在內。

他們可能以為，我們僅為國際性的船公司及一般大企業提供保險服務。事實上，我們亦從事屬於個人方面的保險；從你的私家車，你的家庭，房屋，物業到太太的首飾...均能為你提供保險服務。我們實力宏厚，經驗豐富，故投保最可靠。我們雖一向為各大企業機構提供安全保險，但亦非常注重如何為個人的事物，提供更佳服務。任何與保險有關的疑問，請即與怡和有限公司保險部接洽。



JARDINES
怡和有限公司保險部 經營人壽水火工程意外及個人等各項保險。
怡和有限公司 香港畢打街 怡和大廈 電話：H228011

請留意、每包附有贈券、券券不落空!!

1901年創業 老人商標

脫苦海膏藥布 12片裝

主治病症：肌肉痛、筋骨痛、肩痛、腰痛、打撲痛、扭傷、肩周炎、頭痛、神經痛、關節炎、乳痛、乳腺炎、腳痛、牙痛、虫咬、瘡癤、運動後疲勞、按摩輔助等。

脫苦海噴射液 (50 ml)

脫苦海C軟膏 (10 g)

消炎止痛藥

脫苦海

鈴木日本堂股份有限公司製 總代理：華商進出口有限公司
香港九龍尖沙咀星光行1012至1015室 電話：077005677096

本港新聞

七人囚九月

反黑組探隊冒雨出動赴西貢
被告等持械抗拒被制服拘控

【本報訊】警方於昨晚在反黑組探隊，在旺角彌敦道與亞里街交界處，拘捕七名男子，其中一人被控以持械抗拒，其餘六人則被控以非法禁錮。警方表示，這七名男子涉嫌在該處經營非法賭場，並持械抗拒警方的拘捕行動。警方在拘捕行動中，搜獲大量現金及賭具。這七名男子現被扣留於警署，並將於下週出庭。

恐嚇新界小巴司機

【本報訊】一名新界小巴司機，最近被一名男子恐嚇，要求他支付一萬元，否則將對其進行報復。該司機在接到恐嚇電話後，感到非常害怕，並向警方報案。警方表示，這名男子涉嫌在過去數月內，多次向該司機進行恐嚇，並要求他支付現金。警方目前正在全力追緝這名男子，並呼籲該司機提供線索。

盜舞女行劫勒索案開審

被告做供詞發生爭辯
陪審團退席星期四後審

【本報訊】一名涉嫌盜竊舞女行劫勒索的男子，將於下週四在法院開審。被告在庭上對其供詞發生爭辯，陪審團在審訊過程中，因對被告的供詞感到困惑，決定在星期四後再行審訊。被告被控以盜竊舞女行劫勒索，並被控以持械抗拒。警方表示，這名男子涉嫌在過去數月內，多次向舞女進行行劫勒索，並持械抗拒。警方目前正在全力追緝這名男子，並呼籲舞女提供線索。

深水埗大南街住戶

宵來風雨酣睡
夾萬被匪搶走

【本報訊】深水埗大南街住戶，昨晚在睡夢中，被一名男子搶走夾萬。該男子在深夜時分，闖入該住戶家中，並持械搶走其夾萬。警方表示，這名男子涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行搶劫。警方目前正在全力追緝這名男子，並呼籲該住戶提供線索。

紅磡黃埔樓住戶被劫

三匪藉詞送禮賺門入屋
三婦孺被縛掠款三千餘

【本報訊】紅磡黃埔樓住戶，昨晚在睡夢中，被三名男子搶走三千餘元。這三名男子藉詞送禮，騙得該住戶開門，隨後闖入屋內，將該住戶及其三名婦孺綁架，並掠走其現金。警方表示，這三名男子涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行搶劫。警方目前正在全力追緝這三名男子，並呼籲該住戶提供線索。

元朗南邊圍假波羅事

警方表示不能容忍
展開調查事態真相

【本報訊】元朗南邊圍，昨晚發生一宗假波羅事件。警方表示，這名男子涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行假波羅。警方目前正在全力追緝這名男子，並呼籲該住戶提供線索。

檢察官述案情

鍾保交租不被接納揭發此案
助理區長涉嫌貪污

【本報訊】一名檢察官在庭上，詳細述說了案情。被告鍾保交租，但不被接納，隨後揭發此案。助理區長涉嫌貪污。警方表示，這名助理區長涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行貪污。警方目前正在全力追緝這名助理區長，並呼籲該住戶提供線索。

兩外籍教師被控藏大麻

首被告判罰款另獲釋
二被告判入獄三個月

【本報訊】兩名外籍教師，因涉嫌藏有大麻，被警方拘捕。首被告被判罰款，另獲釋。二被告被判入獄三個月。警方表示，這兩名外籍教師涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行藏有大麻。警方目前正在全力追緝這兩名外籍教師，並呼籲該住戶提供線索。

老翁販賣爆竹

認罪判罰或囚
三個月

【本報訊】一名老翁，因涉嫌販賣爆竹，被警方拘捕。該老翁在庭上認罪，被判罰款或入獄三個月。警方表示，這名老翁涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行販賣爆竹。警方目前正在全力追緝這名老翁，並呼籲該住戶提供線索。

影劇全材王復蓉

大會堂將演紅娘
大舞台將演紅娘

【本報訊】影劇全材王復蓉，將於下週在各大戲院演出。大會堂將演紅娘，大舞台將演紅娘。警方表示，這名影劇全材王復蓉涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行演出。警方目前正在全力追緝這名影劇全材王復蓉，並呼籲該住戶提供線索。

司徒拔道東山台劫案

三匪冒認電話工人
綁女傭看更掠款三千餘

【本報訊】司徒拔道東山台劫案，三名匪徒冒認電話工人，綁架女傭，掠走三千餘元。警方表示，這三名匪徒涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行劫案。警方目前正在全力追緝這三名匪徒，並呼籲該住戶提供線索。

華僑日報贊助

香港旅行社主辦
讀萬卷書不如行萬里路

【本報訊】華僑日報贊助，香港旅行社主辦，讀萬卷書不如行萬里路。警方表示，這名華僑日報贊助涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行贊助。警方目前正在全力追緝這名華僑日報贊助，並呼籲該住戶提供線索。

大阪萬國博覽會

華僑日報贊助
香港旅行社主辦

【本報訊】大阪萬國博覽會，華僑日報贊助，香港旅行社主辦。警方表示，這名大阪萬國博覽會涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行博覽會。警方目前正在全力追緝這名大阪萬國博覽會，並呼籲該住戶提供線索。

華僑日報贊助

香港旅行社主辦
讀萬卷書不如行萬里路

【本報訊】華僑日報贊助，香港旅行社主辦，讀萬卷書不如行萬里路。警方表示，這名華僑日報贊助涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行贊助。警方目前正在全力追緝這名華僑日報贊助，並呼籲該住戶提供線索。

華僑日報贊助

香港旅行社主辦
讀萬卷書不如行萬里路

【本報訊】華僑日報贊助，香港旅行社主辦，讀萬卷書不如行萬里路。警方表示，這名華僑日報贊助涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行贊助。警方目前正在全力追緝這名華僑日報贊助，並呼籲該住戶提供線索。

華僑日報贊助

香港旅行社主辦
讀萬卷書不如行萬里路

【本報訊】華僑日報贊助，香港旅行社主辦，讀萬卷書不如行萬里路。警方表示，這名華僑日報贊助涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行贊助。警方目前正在全力追緝這名華僑日報贊助，並呼籲該住戶提供線索。

雅士洋樓

旅遊業中心、一流地點、商住皆宜
商業樓、住宅、分層出售

【本報訊】雅士洋樓，旅遊業中心、一流地點、商住皆宜。警方表示，這名雅士洋樓涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行洋樓。警方目前正在全力追緝這名雅士洋樓，並呼籲該住戶提供線索。

安樂旅運社

主辦香港博覽會富士山團
電話：26815、27503

【本報訊】安樂旅運社，主辦香港博覽會富士山團。警方表示，這名安樂旅運社涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行旅運社。警方目前正在全力追緝這名安樂旅運社，並呼籲該住戶提供線索。

台馬星

日期：八月十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、

【本報訊】台馬星，日期：八月十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、。警方表示，這名台馬星涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行台馬星。警方目前正在全力追緝這名台馬星，並呼籲該住戶提供線索。

台馬星

日期：八月十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、

【本報訊】台馬星，日期：八月十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、。警方表示，這名台馬星涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行台馬星。警方目前正在全力追緝這名台馬星，並呼籲該住戶提供線索。

萬博觀光團

選任博萬天七或遊天二十
期日發出

【本報訊】萬博觀光團，選任博萬天七或遊天二十。警方表示，這名萬博觀光團涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行觀光團。警方目前正在全力追緝這名萬博觀光團，並呼籲該住戶提供線索。

萬博觀光團

選任博萬天七或遊天二十
期日發出

【本報訊】萬博觀光團，選任博萬天七或遊天二十。警方表示，這名萬博觀光團涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行觀光團。警方目前正在全力追緝這名萬博觀光團，並呼籲該住戶提供線索。

萬博觀光團

選任博萬天七或遊天二十
期日發出

【本報訊】萬博觀光團，選任博萬天七或遊天二十。警方表示，這名萬博觀光團涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行觀光團。警方目前正在全力追緝這名萬博觀光團，並呼籲該住戶提供線索。

萬博觀光團

選任博萬天七或遊天二十
期日發出

【本報訊】萬博觀光團，選任博萬天七或遊天二十。警方表示，這名萬博觀光團涉嫌在過去數月內，多次向該住戶進行觀光團。警方目前正在全力追緝這名萬博觀光團，並呼籲該住戶提供線索。

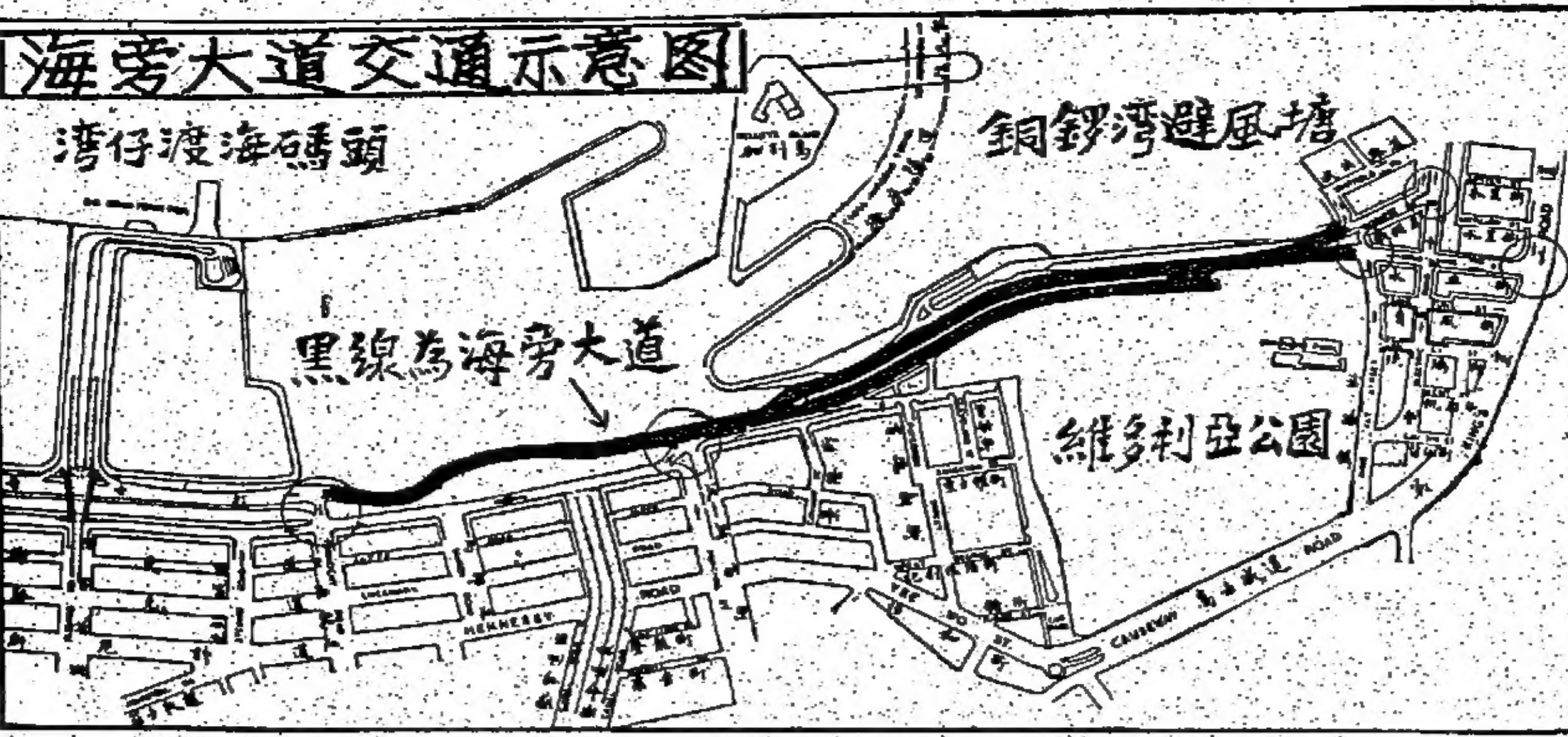
本港新聞

杜老誌道至興發街一段海旁大道

定明早通車

開闢了中區北角間大容量行車綫
緩和了灣仔銅鑼灣交通擠迫情況

【本報訊】由杜老誌道至興發街一段海旁大道，定於明日（八月八日）正式通車。此段道路開闢了中區北角間大容量行車綫，將可緩和灣仔、銅鑼灣一帶交通擠迫情況。此段道路全長約一千二百呎，寬度由四十呎至六十呎不等，並設有雙線雙向行車道。此段道路之通車，將可節省不少時間，並可減少交通擠迫情況。此段道路之通車，將可節省不少時間，並可減少交通擠迫情況。



道大旁海之段一街發興至道誌老杜之車通放開日明

廠商聯會定期改選

黃桂被舉競選會長

【本報訊】本港中區廠商聯會，定於本月下旬舉行改選。黃桂被舉為競選會長。此項消息，係由該會秘書處傳出。黃桂現為該會之副會長，曾多次在該會中擔任重要職務。黃桂之競選，獲得該會內不少成員之支持。黃桂之競選，獲得該會內不少成員之支持。

社聯復康部主辦

傷殘人士運動會

週五在啟德舉行

【本報訊】由社會服務聯會復康部主辦之傷殘人士運動會，將於本週五（八月八日）在啟德體育館舉行。此項運動會，旨在鼓勵傷殘人士參與體育活動，並促進他們之康復。運動會之內容包括田徑、球類及體操等項目。運動會之內容包括田徑、球類及體操等項目。

有關黃泥涌水塘公園
有旅行釣魚划艇地方兒童遊樂地方
參照郊遊管理委員會意見去處理

讀者論壇

無真姓名住址者不登
一紙兩面寫字者不登

葵涌五萬人盼設巴士總站來往九龍

黃桂鄭重啟事

本人此次向中華廠商聯合會部份會員友好
之邀。參加競選。向以民主及和平方式為主
凡屬涉及人身攻擊。或足以引起誤會之言
論與報導。均非本人意旨。特此鄭重聲明。

一人受了傷四人齊道歉仍捱一頓罵

【本報訊】一名男子在九龍巴士車上被毆，受傷送院。四名男子在巴士上對其進行毆打。四名男子在巴士上對其進行毆打。四名男子在巴士上對其進行毆打。

一連兩天候搭九龍巴士都碰到飛站

【本報訊】一名男子在九龍巴士車上被毆，受傷送院。四名男子在巴士上對其進行毆打。四名男子在巴士上對其進行毆打。

街坊協進會
明日開會



建生實業

聲譽早已遠播美國日本德國澳洲及北歐等地

建生實業有限公司創立於一九五七年，專營各類機械設備，聲譽遠播。建生實業有限公司創立於一九五七年，專營各類機械設備，聲譽遠播。

建生實業有限公司

EXPO 70 特價額明天止截
華僑公共關係公司偉大貢獻！
應屆生千九逾期餘額二千一

Toshiba
東芝 快捷無聲電子計數機
THE OFFICE APPLIANCE CO. (1955) LIMITED

波星頓號艦長發表 過經海墮機飛救拯

【特訊】波星頓號艦長發表，在該艦由香港開往日本途中，曾於昨日（廿四日）下午三時三十分，在該艦北緯三十三度，東經一百一十七度，發現一架美國海軍F-4B戰機墮海，機上兩名飛行員均被救起，現正由該艦護送至日本。

波星頓號艦長表示，該機是在該艦北緯三十三度，東經一百一十七度，發現一架美國海軍F-4B戰機墮海，機上兩名飛行員均被救起，現正由該艦護送至日本。

普恒行正式加入 遠東交易所為會員

【本報訊】普恒行正式加入遠東交易所為會員，該行在該所註冊資本為一百萬元，實收資本為五十萬元，現正積極籌備中。

普恒行在該所註冊資本為一百萬元，實收資本為五十萬元，現正積極籌備中。



語言專家黃勵文 應邀前往星洲教學

【本報訊】語言專家黃勵文，應邀前往星洲教學，該專家將在星洲大學及南洋大學任教。

黃勵文專家將在星洲大學及南洋大學任教。

【本報訊】波星頓號艦長發表，在該艦由香港開往日本途中，曾於昨日（廿四日）下午三時三十分，在該艦北緯三十三度，東經一百一十七度，發現一架美國海軍F-4B戰機墮海，機上兩名飛行員均被救起，現正由該艦護送至日本。

凱旋牌電視機 暑假期間特價優待

【本報訊】凱旋牌電視機，暑假期間特價優待，該電視機在各大百貨公司及電器行均有代售。

凱旋牌電視機在各大百貨公司及電器行均有代售。



僑克發辛連獎 鄭錦強得福士

【本報訊】僑克發辛連獎，鄭錦強得福士，該獎項由僑克發辛連獎委員會頒發。

鄭錦強得福士，該獎項由僑克發辛連獎委員會頒發。



社會服務組化統計 成七逾功成來年十

【本報訊】社會服務組化統計，成七逾功成來年十，該組化統計工作已告一段落。

社會服務組化統計工作已告一段落。

徵租中區寫字樓

【本報訊】徵租中區寫字樓，該寫字樓位於中區，環境優美，交通便利。

徵租中區寫字樓，該寫字樓位於中區，環境優美，交通便利。

徵聘助理工程督察人員

【本報訊】徵聘助理工程督察人員，該職位由香港中文大學徵聘。

徵聘助理工程督察人員，該職位由香港中文大學徵聘。

徵聘助理工程督察人員

【本報訊】徵聘助理工程督察人員，該職位由香港中文大學徵聘。

徵聘助理工程督察人員，該職位由香港中文大學徵聘。

南華徵求會員 週四舉行結束

【本報訊】南華徵求會員，週四舉行結束，該活動由南華體育會主辦。

南華徵求會員，週四舉行結束，該活動由南華體育會主辦。

復禮興仁學會 定期開會改選

【本報訊】復禮興仁學會，定期開會改選，該學會將於下月舉行會員大會。

復禮興仁學會，定期開會改選，該學會將於下月舉行會員大會。

隱形耳聾機 顯微鏡

【本報訊】隱形耳聾機，顯微鏡，該產品由某某公司生產。

隱形耳聾機，顯微鏡，該產品由某某公司生產。

徵聘職員啟事

【本報訊】徵聘職員啟事，該職位由某某公司徵聘。

徵聘職員啟事，該職位由某某公司徵聘。

徵聘職員啟事

【本報訊】徵聘職員啟事，該職位由某某公司徵聘。

徵聘職員啟事，該職位由某某公司徵聘。

博雅書院

BERNARD COLLEGE
校址：九龍又一村達之路十號 電話：800241-2
招收男女新生

帝后酒店有限公司股票上市啟事

本公司現向香港證券交易所申請將本公司股票報價及買賣。本公司法定資本額為港幣壹千叁百伍拾萬元。股本已全部付清。現擬公開發售股額式百柒拾萬股，每股面額港幣貳元。售價每股港幣五元。認購申請書將於一九七零年八月十一日上午十時接受申請，並於同日上午十時十五分截止受理。香港上海滙豐銀行總行由即日起代收認購申請書，至截止登記時為止。茲特聲明：祇係根據本公司章程中所列之各項條件而填具申請書者，本公司方能接受。

帝后酒店有限公司股票上市啟事

本公司現向香港證券交易所申請將本公司股票報價及買賣。本公司法定資本額為港幣壹千叁百伍拾萬元。股本已全部付清。現擬公開發售股額式百柒拾萬股，每股面額港幣貳元。售價每股港幣五元。認購申請書將於一九七零年八月十一日上午十時接受申請，並於同日上午十時十五分截止受理。香港上海滙豐銀行總行由即日起代收認購申請書，至截止登記時為止。茲特聲明：祇係根據本公司章程中所列之各項條件而填具申請書者，本公司方能接受。

帝后酒店有限公司股票上市啟事

本公司現向香港證券交易所申請將本公司股票報價及買賣。本公司法定資本額為港幣壹千叁百伍拾萬元。股本已全部付清。現擬公開發售股額式百柒拾萬股，每股面額港幣貳元。售價每股港幣五元。認購申請書將於一九七零年八月十一日上午十時接受申請，並於同日上午十時十五分截止受理。香港上海滙豐銀行總行由即日起代收認購申請書，至截止登記時為止。茲特聲明：祇係根據本公司章程中所列之各項條件而填具申請書者，本公司方能接受。

博雅書院

BERNARD COLLEGE
校址：九龍又一村達之路十號 電話：800241-2
招收男女新生

招收：F1—F5 上下午男女新生
報名：每日上午八時至下午六時
考試：八月八日（星期五上午十時）

校董會主席 周錫年爵士
校董 周啓賢 黃紹隆 校長 王啓銘
王啓銘 郭敦禮 副校長 譚學翹

Firestone

請用
適合本港道路行駛
最多里程之耐用輪胎
花士通膠輪
總代理：美商衛利華（國際）貿易公司
電話：H-745221-4
各大輪胎公司及親友汽油站均有代售

帝后酒店有限公司股票上市啟事

本公司現向香港證券交易所申請將本公司股票報價及買賣。本公司法定資本額為港幣壹千叁百伍拾萬元。股本已全部付清。現擬公開發售股額式百柒拾萬股，每股面額港幣貳元。售價每股港幣五元。認購申請書將於一九七零年八月十一日上午十時接受申請，並於同日上午十時十五分截止受理。香港上海滙豐銀行總行由即日起代收認購申請書，至截止登記時為止。茲特聲明：祇係根據本公司章程中所列之各項條件而填具申請書者，本公司方能接受。

美國安樂牌豪華型

自動調節超級冷氣機
高度冷量、走線風扇、寧靜舒服
燈電耐用、免費保養

總代理：合眾工程有限公司
香港大道中廣福大廈311室 電話：H-243375 243998

民安東芝有限公司

香港服務中心遷址啟事
原在香港灣仔盧押道十八號三樓之服務中心
現已遷往
香港西環堅尼地城海旁街廿八號
電話：H-461850 H-475852 H-475854

九龍服務站仍在：
彌敦道五四五號三樓
電話：K-305589

修理機件中區接收站：
德輔道中東亞銀行大廈五〇六室
電話：H-222360 H-238727 H-242555

●本港新聞

東華三院十三晚舉辦

流行及古典音樂會

【本報訊】東華三院十三晚舉辦流行及古典音樂會，由三晚起，每晚八時至十時，在東華三院大禮堂舉行。三晚音樂會，由三晚起，每晚八時至十時，在東華三院大禮堂舉行。三晚音樂會，由三晚起，每晚八時至十時，在東華三院大禮堂舉行。

大會堂節目

八月五日 星期三

正座

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

下午八時

總統們的 佳選

多數均愛用

富路堅

CRICKET 開表



各大表行均售

因為從所戴的手表可看出他們對時間最重視，辦事最認真，富路堅奇型是戴在手腕上的開表實用可靠無誤，是居家或旅行商務奇型，更能在你理頭工作時提醒你及時赴約。富路堅奇型能使你依時處理一切事務，助你事業成功，你現在所戴的手表能能有這樣的優點嗎？請你亦效法那些成功人士配戴富路堅奇型開表！

富路堅

總代理：宇宙（遠東）有限公司 公主行 419 室 電話：H-242542

黃族會康樂活動

【本報訊】黃族會康樂活動，由黃族會主辦，旨在推廣康樂活動，增進會員間之友誼。活動內容豐富，包括：(一) 康樂比賽：如乒乓球、羽毛球、桌球等。(二) 康樂講座：如健康飲食、運動與健康等。(三) 康樂郊遊：如郊遊、登山、釣魚等。(四) 康樂聚會：如聚餐、卡拉OK等。黃族會表示，希望透過這些活動，讓會員在康樂中享受生活，增進健康。



日萬國博覽會場一角，背景為泰國國旗，後為古河七重塔（上）大會場（華僑公共關係公司提供）

假如閣下不能忍受悶熱天氣時！



請即撥電話 H-226001 至

通隆有限公司

之

“快捷冷氣服務”

FEDDERS 發達牌

因通隆公司冷氣行業方面素負盛譽，對冷氣機有徹底之認識及良好之經驗與服務，故所以閣下只需安坐家中或寫字樓，即可享受。

冷氣部

通隆有限公司

香港中環德輔道中 電話：226001

北區分行：德輔道中 電話：680081

今日潮沙

【本報訊】今日潮沙，天氣炎熱，市民應注意防暑。潮沙是指潮濕和沙塵，對人體健康不利。市民應多喝水，避免長時間在戶外活動，並注意個人衛生。

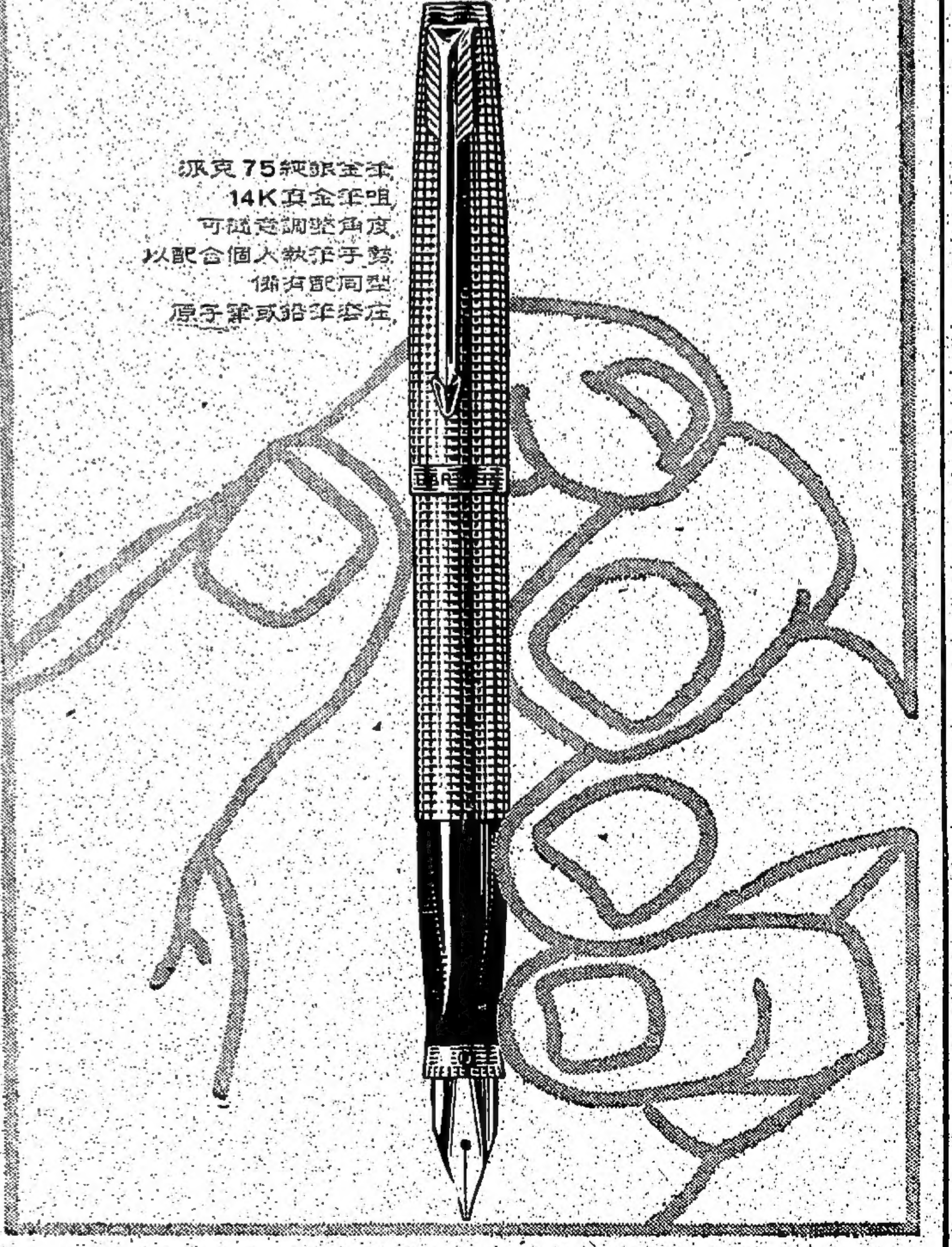
親友千餘人 羅文頌回港

【本報訊】羅文頌回港，親友千餘人迎接。羅文頌是著名藝人，此次回港受到廣大親友的熱烈歡迎。他在機場與親友見面，場面溫馨感人。

我剛從學校畢業將開始在我父親的商業機構工作時我的父親對我說

兒子，我們現在是股份平等的合夥人，我所有的東西你都可以用，然後他以極嚴厲的眼光看着我，說：「但是我的派克75金筆除外，我想我一定面露驚奇之色，因為他忽然發笑遞給我一個精緻小盒說道：『因為現在你自己有一枝了，我就是這樣得到了。』」

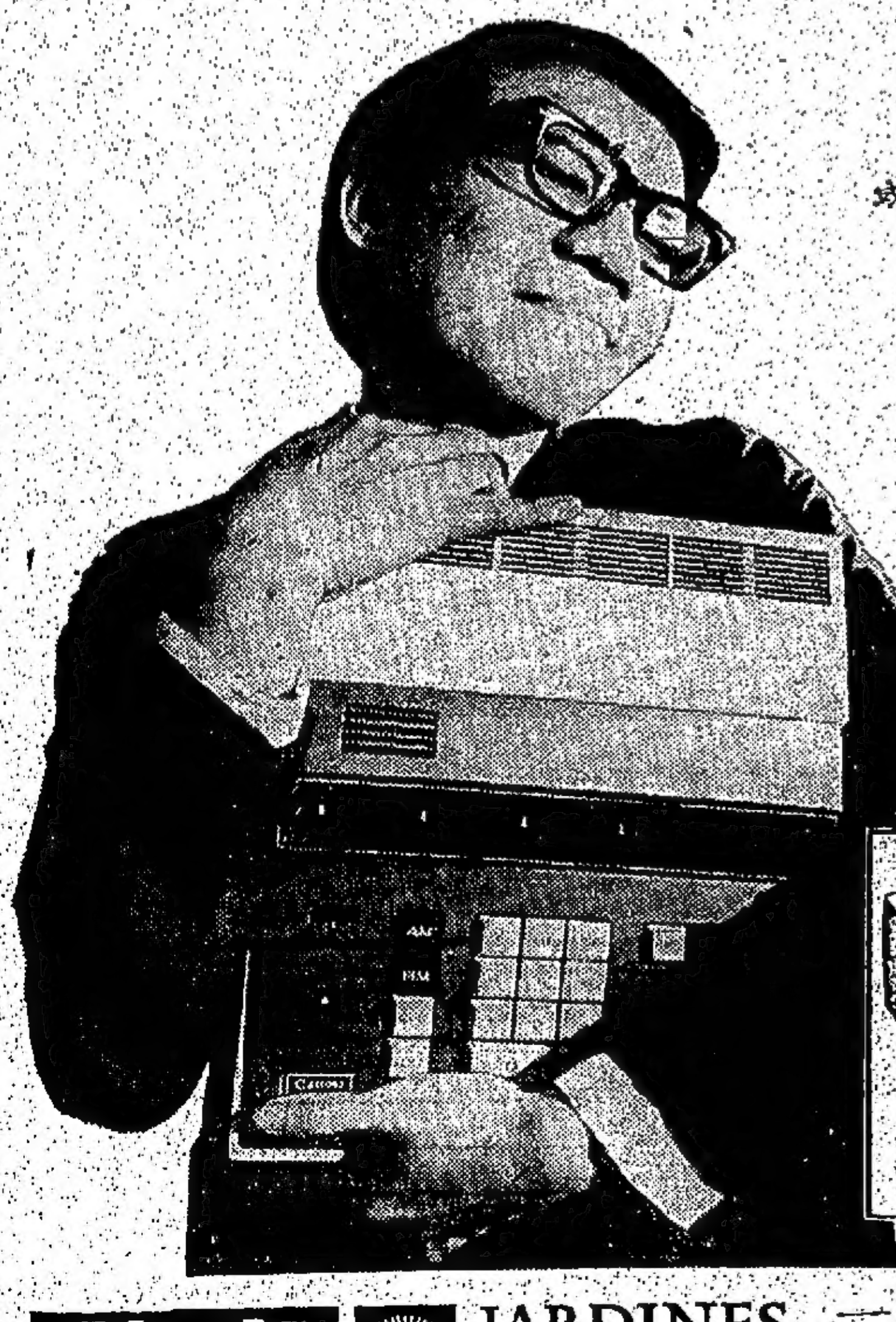
我心愛的派克筆



派克 75 派克金筆 14K 金筆 可隨意調整角度 以配合個人執筆姿勢 備有銀鋼型 原裝筆盒及筆套

中 PARKER 出品為世界上最受歡迎的書寫工具 總代理：派克（香港）有限公司 香港中環德輔道中 102 號 電話：226001

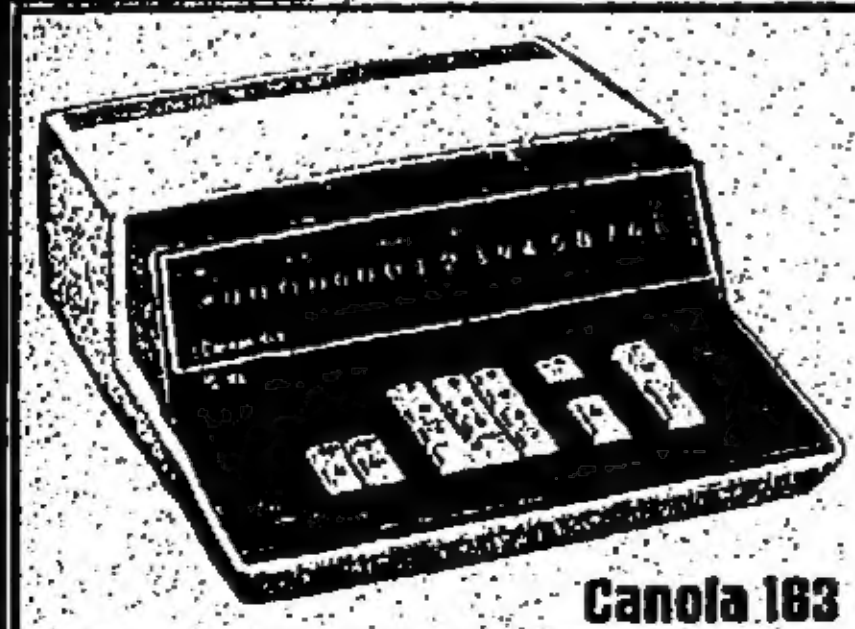
「錦囊」在握 欲速必達



- 錦囊 Canola 全電子計算機運用簡易，寂靜無聲，任何複雜冗長之算式，答案均可在瞬息之間獲得，準確！
- 光度清晰和數字清晰之七位數屏，是錦囊 Canola 研究中心的精心設計。
- 錦囊 Canola 電子計算機採用著名 TI 集成電路，款式繁多適合任何行業使用。
- 具有多種用途之十六位數「錦囊 163 型」及最受歡迎之十二位數「錦囊 1210 型」，兩者皆備有儲錄系統與常數型，並均獲日本通商產業省 (MITI) 頒發優良設計及設計精良之榮譽獎狀。

敝公司隨時備有最新型號，請即致電 H-232814 或 H-235567 或 H-226940 怡和有限公司洽商。

錦囊 Canola 最快！最準！



Canola 163

錦囊 JARDINES 總代理：怡和有限公司 怡和有限公司 香港中環德輔道中 怡和大廈 電話：H-226001

新華版

招待二萬人

臺灣遊藝大會三連天開幕

加參童學各排安區分，辦學會體學由
首，采多豐雲等劇影、戲遊、蹈舞括包目節
。烈熱情況，獎項持主僑僑德邱由天

【本報訊】由台灣省教育廳主辦，僑務委員會協辦，分區安插各學童參加之「臺灣遊藝大會」，於昨日（四日）下午二時，在台北體育場隆重開幕。當日下午一時，各界代表及僑胞代表，由僑務委員會委員長邱德水主持，在體育場舉行開幕典禮。邱委員長在致詞時，對僑胞之踴躍參加，表示極大之慰勉，並希望各學童在比賽中，能表現優良之風采，以增進僑胞之瞭解與友誼。典禮後，隨即舉行各項比賽，包括舞蹈、戲劇、歌唱等，場面熱鬧，觀眾極多。



（上）臺灣遊藝大會開幕典禮，僑務委員會委員長邱德水主持，各界代表及僑胞代表參加。（下）開幕典禮中，僑胞代表致詞。

友誼訪問九龍

理民府首次舉辦，城市觀光則

續舉行，分赴招待大澳、大嶼南、

【本報訊】由九龍理民府主辦之「友誼訪問九龍」活動，已於昨日（四日）正式展開。此次活動旨在促進九龍與香港之間的友誼，並向香港市民介紹九龍之風土人情。活動內容包括城市觀光、參觀工廠、訪問學校等。參加者將由理民府官員陪同，並分赴大澳、大嶼南等地進行參觀。此次活動共有一百多名參加者，其中不乏來自台灣之僑胞。



（上）友誼訪問九龍活動，由九龍理民府官員陪同參加者參觀城市。（下）參加者在大嶼南參觀風景。

西貢醫療設備缺乏

決設醫療輔助分隊

九龍分隊員將往舉行示範表演

【本報訊】西貢醫療設備缺乏，且無專科醫生，為解決此問題，當局決定設立醫療輔助分隊。該分隊將由九龍分隊員組成，並前往西貢進行示範表演，以推廣醫療技術。此外，當局亦計劃在西貢設立醫療中心，以提供更完善之醫療服務。



（上）西貢醫療設備缺乏，當局決定設立醫療輔助分隊。（下）九龍分隊員在西貢進行示範表演。

新界養豬業發展

年產四千萬

去年供民食逾卅萬頭

【本報訊】新界養豬業發展迅速，去年全港供民食之豬肉，已達三十三萬頭。據統計，新界養豬業去年共產豬四千萬頭，其中約有三千萬頭供民食。當局表示，將繼續支持養豬業發展，以確保市民之食肉供應。



（上）新界養豬業發展迅速，去年全港供民食之豬肉，已達三十三萬頭。（下）新界養豬業發展迅速，去年全港供民食之豬肉，已達三十三萬頭。

中印學生 協助海島

深井小巴失事

撞水壩全車無倖免

【本報訊】中印學生協助海島，深井小巴失事，撞水壩全車無倖免。據悉，該小巴於昨日（四日）下午，在深井地區發生意外，撞向水壩，造成多人受傷。當局已派員前往調查，並呼籲受傷者儘快康復。



（上）中印學生協助海島，深井小巴失事，撞水壩全車無倖免。（下）中印學生協助海島，深井小巴失事，撞水壩全車無倖免。

陸軍以籃球架

贈離島一鄉校

賴德之中尉將移交

【本報訊】陸軍以籃球架贈離島一鄉校，賴德之中尉將移交。據悉，該籃球架係由陸軍捐贈，旨在支持離島學校之體育發展。賴德之中尉將於近日內前往該校，將籃球架移交給校方。



（上）陸軍以籃球架贈離島一鄉校，賴德之中尉將移交。（下）陸軍以籃球架贈離島一鄉校，賴德之中尉將移交。

葵涌已竣工區

建廠分層出售多

【本報訊】葵涌已竣工區，建廠分層出售多。據悉，該區之工廠已竣工，並開始分層出售。有意購買者請向有關部門查詢。



（上）葵涌已竣工區，建廠分層出售多。（下）葵涌已竣工區，建廠分層出售多。

廈村羅屋村水浸

鄉民要求速改善

定今招待記者：海壩亦盼疏渠

【本報訊】廈村羅屋村水浸，鄉民要求速改善。定今招待記者：海壩亦盼疏渠。據悉，該村因海壩淤積，導致水浸嚴重，鄉民生活受到影響。鄉民要求當局儘快疏浚海壩，以改善水浸情況。



（上）廈村羅屋村水浸，鄉民要求速改善。（下）廈村羅屋村水浸，鄉民要求速改善。

市政局會議席上

採用中英語翻譯

【本報訊】市政局會議席上，採用中英語翻譯。據悉，市政局會議將採用中英語翻譯，以方便市民瞭解會議內容。



（上）市政局會議席上，採用中英語翻譯。（下）市政局會議席上，採用中英語翻譯。

安置區水壩頭常遭盜

五百人用一街喉

【本報訊】安置區水壩頭常遭盜，五百人用一街喉。據悉，該區因人口密集，治安較差，常遭盜賊搶劫。當局已加強巡邏，以維護治安。



（上）安置區水壩頭常遭盜，五百人用一街喉。（下）安置區水壩頭常遭盜，五百人用一街喉。

九龍多設殯儀館

盡力尋適宜地點

【本報訊】九龍多設殯儀館，盡力尋適宜地點。據悉，九龍地區人口眾多，殯儀館需求量大，當局已盡力尋找適宜地點，以滿足需求。



（上）九龍多設殯儀館，盡力尋適宜地點。（下）九龍多設殯儀館，盡力尋適宜地點。

凱聲綜合藝術團

七日在皇都公演

【本報訊】凱聲綜合藝術團，七日在皇都公演。據悉，該團將於七日（六日）晚上，在皇都戲院公演，歡迎市民前往觀賞。



（上）凱聲綜合藝術團，七日在皇都公演。（下）凱聲綜合藝術團，七日在皇都公演。

翠柏仙洞孟蘭節

今日起啟建法會

【本報訊】翠柏仙洞孟蘭節，今日起啟建法會。據悉，翠柏仙洞將於今日（五日）起，舉行孟蘭節法會，歡迎信眾參加。

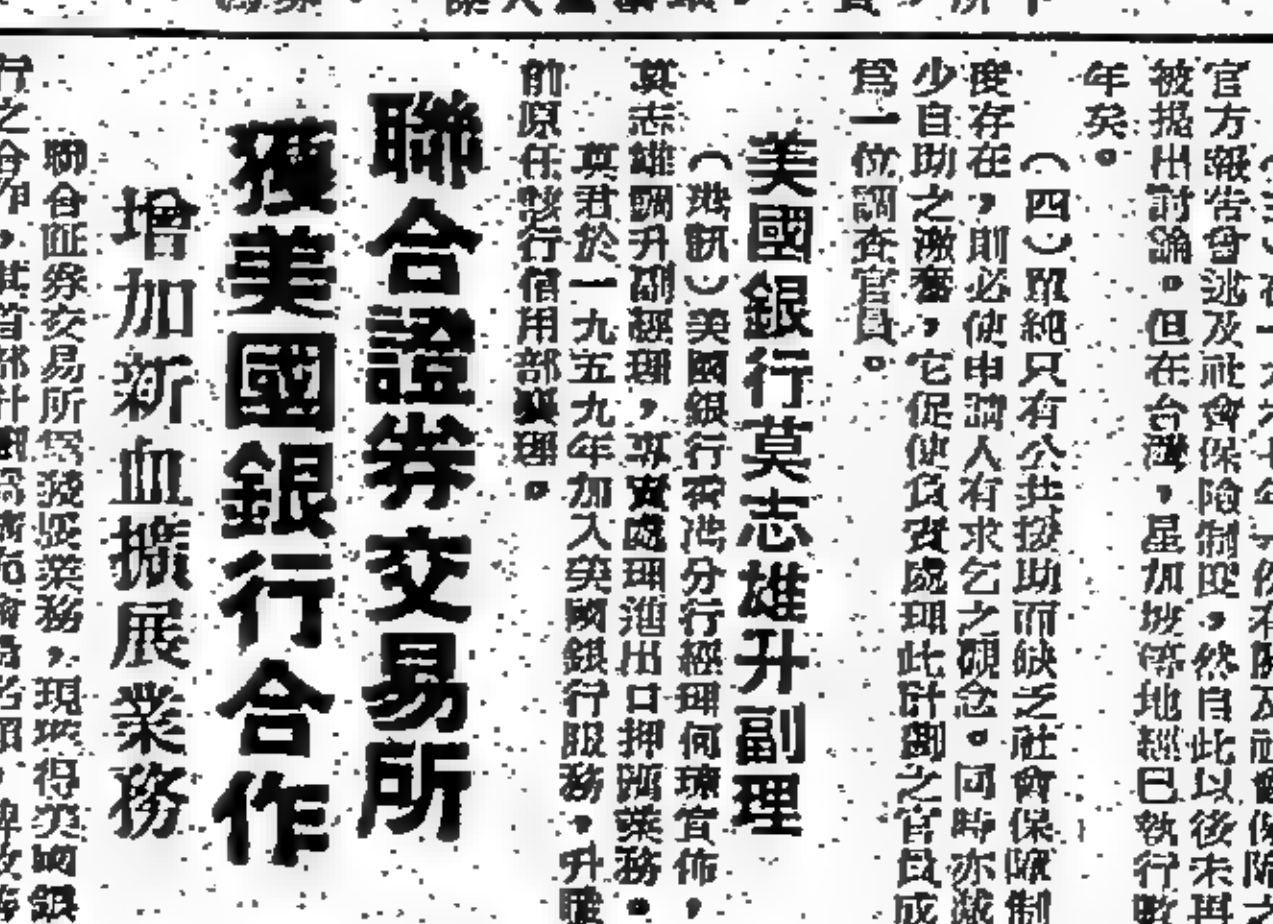


（上）翠柏仙洞孟蘭節，今日起啟建法會。（下）翠柏仙洞孟蘭節，今日起啟建法會。

香港歌后決賽

廿五人奪皇冠

【本報訊】香港歌后決賽，廿五人奪皇冠。據悉，香港歌后決賽將於近日內舉行，共有廿五名參賽者，將角逐皇冠。

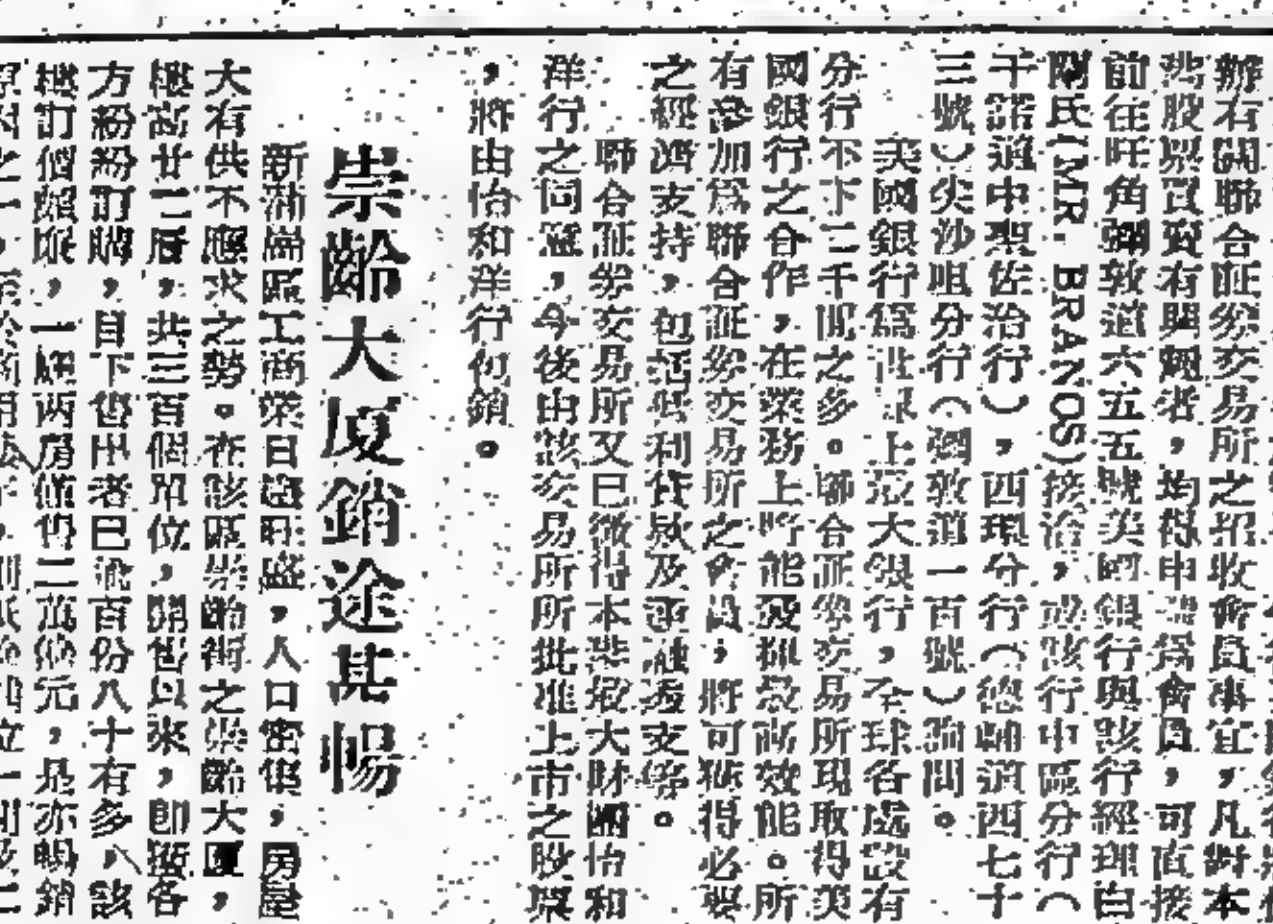


（上）香港歌后決賽，廿五人奪皇冠。（下）香港歌后決賽，廿五人奪皇冠。

製麵包店要領牌

只要有足夠地方

【本報訊】製麵包店要領牌，只要有足夠地方。據悉，當局規定，製麵包店必須領取牌照，並確保有足夠之地方，以保障衛生。

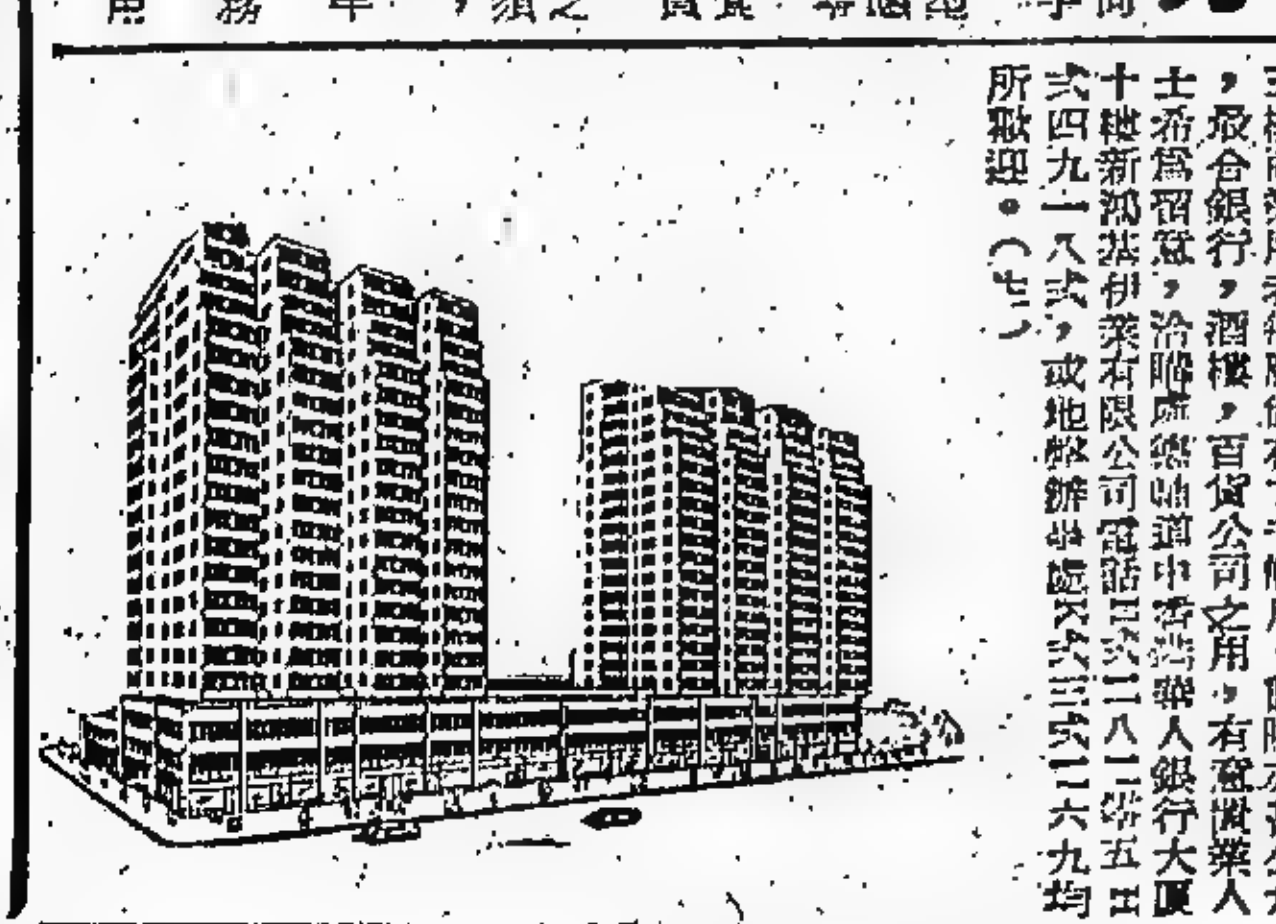


（上）製麵包店要領牌，只要有足夠地方。（下）製麵包店要領牌，只要有足夠地方。

聯合證券交易所

獲美國銀行合作

【本報訊】聯合證券交易所，獲美國銀行合作。據悉，聯合證券交易所已獲得美國銀行之合作，將有助於交易所之發展。



（上）聯合證券交易所，獲美國銀行合作。（下）聯合證券交易所，獲美國銀行合作。

華僑文化

靳微天思微兄弟第九屆畫展序

劉德之

靳微天思微兄弟，在華僑藝術界，素負盛名。其第九屆畫展，將於本月廿七日，在明愛義演一場。定七日在明愛義演一場。本報中區及九龍辦事處，特設剪票站，義演節目全由紅星主持剪票。靳微天思微兄弟，在華僑藝術界，素負盛名。其第九屆畫展，將於本月廿七日，在明愛義演一場。定七日在明愛義演一場。本報中區及九龍辦事處，特設剪票站，義演節目全由紅星主持剪票。



美非大專生數十人 抵港聆聽佛學演講 (五)

美非大專生數十人，於本月廿七日，由美非抵港，聆聽佛學演講。演講由佛學大師主講，內容豐富，吸引了眾多聽眾。



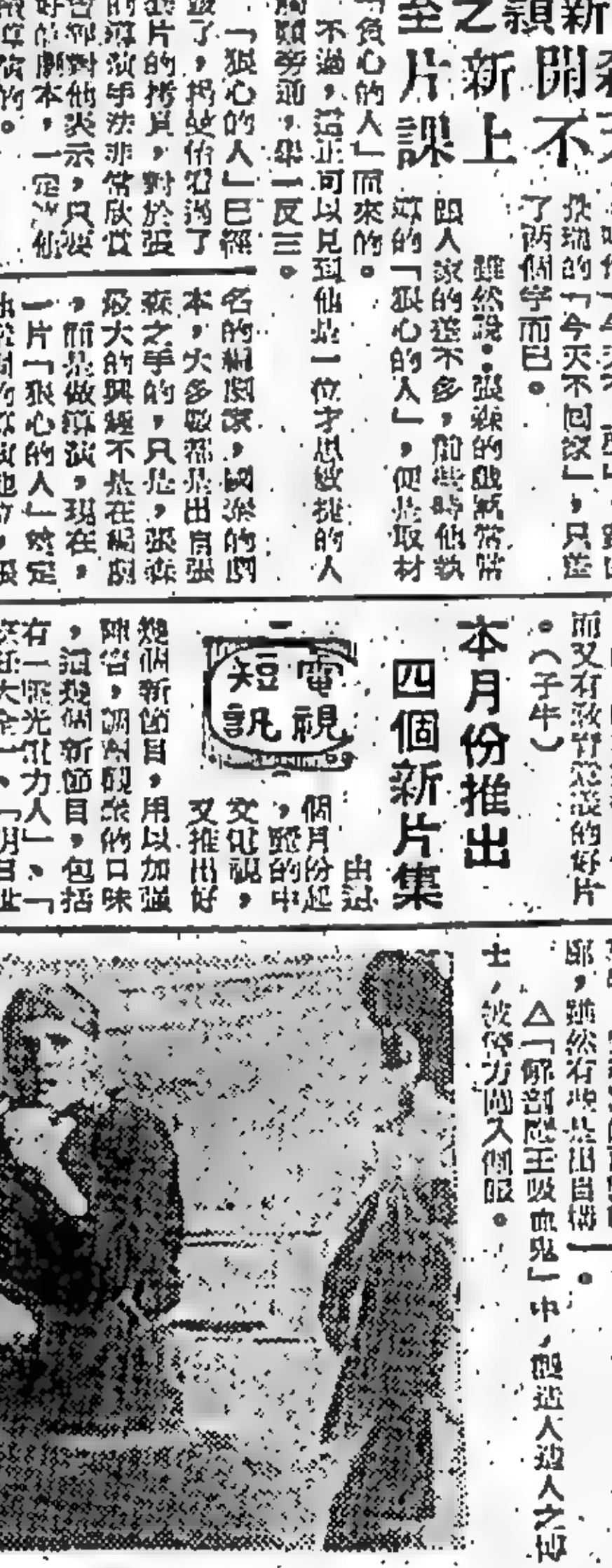
為酬謝港九觀眾熱烈捧場 麗聲之星響應義演一場

定七日在明愛義演一場

本報中區及九龍辦事處，特設剪票站，義演節目全由紅星主持剪票。

麗聲之星響應義演一場。定七日在明愛義演一場。本報中區及九龍辦事處，特設剪票站，義演節目全由紅星主持剪票。

凱聲綜合藝術團 後日起移師皇都 假國泰戲院上演的香港歌藝團八日



新片今開 張森不天

本片由張森導演，內容精彩，不容錯過。

新片今開。張森不天。本片由張森導演，內容精彩，不容錯過。

人留不刀 戲新開秀可苗 沖張實謝拍初



歐美畫師 索酬過高

日本卡通 乘時而興

歐美畫師索酬過高。日本卡通乘時而興。日本卡通在市場上表現出色，吸引了眾多觀眾。

羅烈賺銀紙也是打仔格 金罪開新戲多謝老板娘



黃飛鴻勇破烈火陣

連國故事

黃飛鴻勇破烈火陣。連國故事。黃飛鴻在烈火陣中展現了驚人的勇氣和力量。

烈火 連國故事

廿五日在皇仁頒獎並展出作品

並請由法專家何劍波、黃恩浩、梁文耀任評判。東武民散百餘件文藝，及奇男怪女祖士陳鳴秀等，在會審一切。經過細心的評核，結果如下：

(A) 青年組 冠軍：王惠儀（仿秋）、麗芝、范國之（詩格） 季軍：鄭錦輝、伍真真
亞軍：周慧珊、安福綢、鄭小嫻、韓佩儀、徐世民、莊德娟、范兆海、馮錦英、潘怡中、譚寶中。

(B) 少年組 冠軍：余淑如（荷花、葡萄滋補修飾）、交米、李勇傑（慈靜中學）、蔡錦榮、潘怡中、譚寶中。
季軍：梁偉倫（東區華英幼稚園小學）、廖鳳嬌十名、吳明輝、李國輝、蔡美蘭、吳嘉正、李梓培、鄭楚安、梁錫忠、羅潔芳、鄧雪雲、鄧雪霞、鄧雪風。
兩組兒童各可獲獎金一百元，題八千元，題五千元，優異獎則可獲價值廿元之獎品。頭獎暨銀獎，本月廿五日舉行，參加樂捐作品，開於廿五及廿六兩日，晚間廣仁醫院發給，歡迎參觀。

一 登報公司影于下，又

式號東興大廈五〇七

董軍區會新員就職

[illegible]

寬如寬榮兩法師
講無量壽經續錄
〔續昨稿〕

[illegible]

花像又霧像

由表之

神龍俠奇

再見阿郎

更進一步
百尺竿頭
口碑爲憑
告辭你
柯俊雄怎
樣去愛一
個女人！
（柯俊雄演過了硬漢）
愛你入骨
命都唔要
死在跟前
人爲她而
讓張美瑤
瑞度盡了
了絕橋）
白景
張三
劉維
本屆明星
張三

黃飛鴻勇破烈火陣
 劇本 許堅
 闊別數月，有勞觀衆久待
 今天幸會，務請及早光臨
 烈日掛高空，樹樨陷絕境，長壽片王
 長橋挑火龍，巧用倒頭樁，需捨唔同
 捨身救婦孺，至誠憐頑敵，天地都感動，大哉黃飛鴻

製攝幕銀閣

陳石關 鳳堅興德

清鳳堅興德

黃玫瑰 李菊香 周西園 關小月 陳玉珍 劉大偉 王世立
王荳蔻 克魂 古吉 葉良才 田長 陳少雲

有人繼片

陳漢雄健步學院院務科團
甄日良僑生學院院務科團
協助演出

別有貓頭
本片演來
張美瑤在
脫胎換骨
本片演技
柯俊雄在
了新風格
本片創造
白景瑞在

.....是，片本看未而，片的們他過看

失損大重



中大入學試電腦有異於中學會考電腦

前者速後者緩

中文大學之電腦使該校入學試及格證書較往年提早兩個半月發出，中學會考之電腦則至今日為止，最少已使英中會考成績之宣佈較往年遲了三天。

香港大學

設宴慶功

（本報訊）香港大學入學試及格證書，已於昨日（四）日開始發出。該校入學試及格證書，係由該校入學試及格委員會，根據該校入學試及格委員會之決定，而發出之。該校入學試及格證書，係由該校入學試及格委員會，根據該校入學試及格委員會之決定，而發出之。該校入學試及格證書，係由該校入學試及格委員會，根據該校入學試及格委員會之決定，而發出之。

申請就讀英文商專科學校 申請書今日須交回

今年投考人數逾六百餘 相信

（本報訊）凡投考英文商專科學校之學生，其申請書須於今日（四）日以前交回。該校入學試及格證書，係由該校入學試及格委員會，根據該校入學試及格委員會之決定，而發出之。該校入學試及格證書，係由該校入學試及格委員會，根據該校入學試及格委員會之決定，而發出之。該校入學試及格證書，係由該校入學試及格委員會，根據該校入學試及格委員會之決定，而發出之。

ST. SIMON'S ENGLISH EVENING SCHOOL 聖西門英專夜書院擴校通告

本校自七月新學期招生因申請入學者過滿 分校無地不敷應用茲擴校於德輔道中九號地下二樓三樓全座（崇新第七校內）校舍新穎共有課室十五間可容納學生逾千三百多人乃紅磡區最大規模英文夜校現由ABC（初學班）至F.5（會考班）各增新班二班八月七日開課。

正校新學期定於一九七〇年八月七日開課即日起接受入學申請額滿即止。

校址：正校：尖沙咀彌敦道144號全座 上課：（一）下午七時至九時（二）下午九時至十一時（三）下午十一時至十二時

分校：紅磡德輔道中九號地下二樓三樓全座 上課：（一）下午七時至九時（二）下午九時至十一時（三）下午十一時至十二時

香港打字學院

暑期文員速成打字班八月份新班招生

本院設於九龍彌敦道555號（先施大廈）內，交通便利，設備完善。本院設有打字班、速成班、文員班等，由資深老師授課，保證學成。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

利瑪竇書院

港島設立分校及九龍擴校

利瑪竇書院為推廣教育，特於港島設立分校，並擴充九龍校舍。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

聖貞德英文中學

招生通告

本校為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

中國兒童書院

招收中英文小學暨幼稚園各級新生

中國兒童書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、幼稚園、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

聖若望英文書院

招收一九七〇年十一月男女新生

聖若望英文書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

聖保羅書院

英文夜校招生

聖保羅書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

嶺南書院

（專上學校）

招收男女生

嶺南書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

伊斯蘭英文中學

招生通告

伊斯蘭英文中學為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

嶺南中學

招生通告

嶺南中學為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

尚智英文書院

招收一九七〇年九月男女新生

尚智英文書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

陸神英文書院

招生通告

陸神英文書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

堅威英文書院

一招考全日班男女新生

堅威英文書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

培新英文書院

招生通告

培新英文書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

聖本篤英文書院

招生通告

聖本篤英文書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

聖路琦英文書院

招生通告

聖路琦英文書院為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

地利亞修女學校

擴校招生

地利亞修女學校為推廣教育，特招收新生。該校設有小學、中學、英文班等，由名師授課，設備完善。歡迎報名。

校址：九龍彌敦道555號（先施大廈）內

電話：八八八八八八

香港政制

(續)

雖然，我們對香港前途充滿信心，但我們必須認識到，香港在回歸中國後，將面臨許多政治、經濟、社會等方面的挑戰。我們必須在保持香港繁榮穩定的同時，逐步實現民主化。這需要一個過渡期的安排，在這個時期內，香港將實行「高度自治」，但最終的政制安排必須符合基本法的精神。

聯合公佈

（一）對亞洲學生會議
（二）對亞洲學生會議

亞洲學生會議在華盛頓舉行，與會學生代表達到了多項共識。會議強調了亞洲各國青年之間的團結與合作，並呼籲各國政府尊重人權，促進民主。會議還討論了亞洲地區的和平與發展問題，並達成了一項關於加強亞洲青年組織聯繫的決議。

市局與兒童合唱團

合辦合家歡音樂會

本月七、八兩晚在大會堂舉行。合唱團成員包括多所小學的學生，他們將演唱多首膾炙人口的歌曲。音樂會旨在增進親子關係，並為兒童提供一個展示才藝的機會。門票收入將全部用於支持合唱團的運作。



張大千作松下居士

東方

凱聲

本報今日推出全新專欄，內容豐富，涵蓋文學、藝術、科學等多個領域。我們邀請了多位知名作家和學者撰寫，旨在為讀者提供高質量的閱讀體驗。歡迎訂閱，以獲取更多精彩内容。



天明

中央

四場

今日放映：閃電戰、以色列、閃電戰。這些影片將為觀眾帶來精彩的視覺享受和深刻的思想啟發。



閃電戰

紐約世界大舞台

三虎橫掃千軍

今晚九點半，精彩紛呈的演出即將開始。三虎橫掃千軍，一場驚天動地的武打大戲。主演陣容強大，動作設計精湛，絕對不容錯過。



SALT IN THE WOUND

華國

天師捉妖

今日放映：天師捉妖。一部精彩的奇幻冒險片，講述了一位天師與妖魔鬼怪鬥智鬥勇的故事。



鬼血吸王魔刺解

快樂總統

大風暴

今日放映：大風暴。一部震撼人心的災難片，描寫了颶風襲擊沿海城市時發生的慘劇。

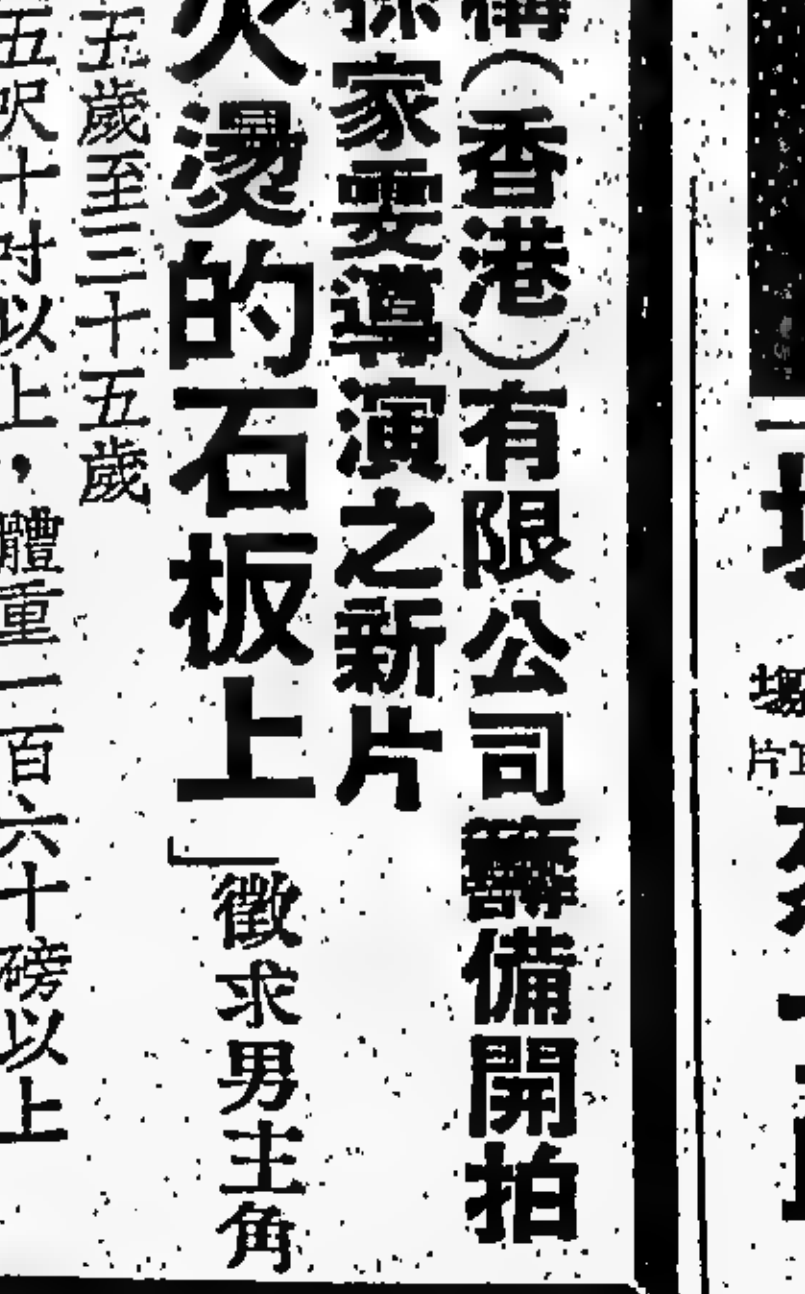


外國片最佳

海運

愛女歡男

今日放映：愛女歡男。一部溫馨感人的家庭片，講述了父女之間的情感糾葛。



國泰機構(香港)有限公司籌備開拍

泰國

丹麥

今日放映：丹麥。一部關於丹麥歷史的紀錄片，展示了該國悠久的文化傳統。

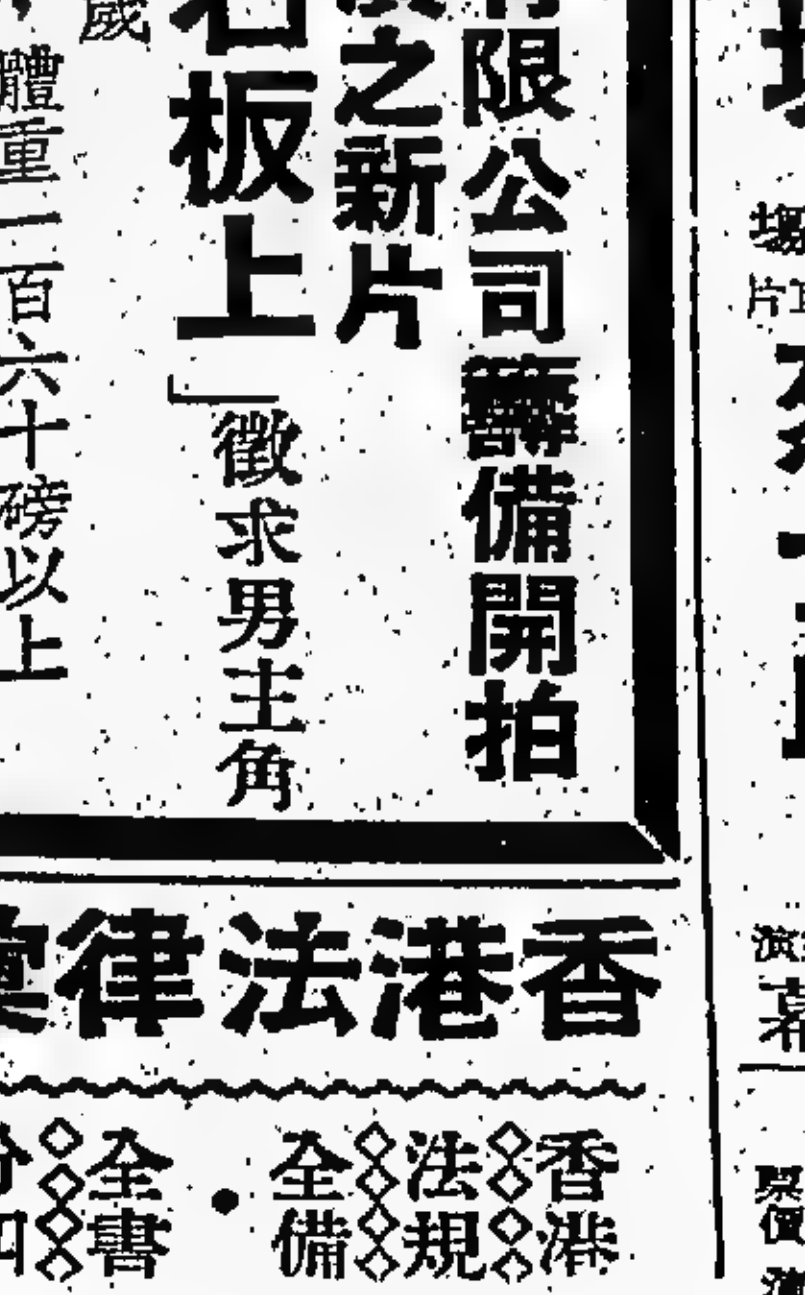


國泰機構(香港)有限公司籌備開拍

城龍

烈士血

今日放映：烈士血。一部反映革命先烈的傳記片，激發了觀眾的愛國熱情。

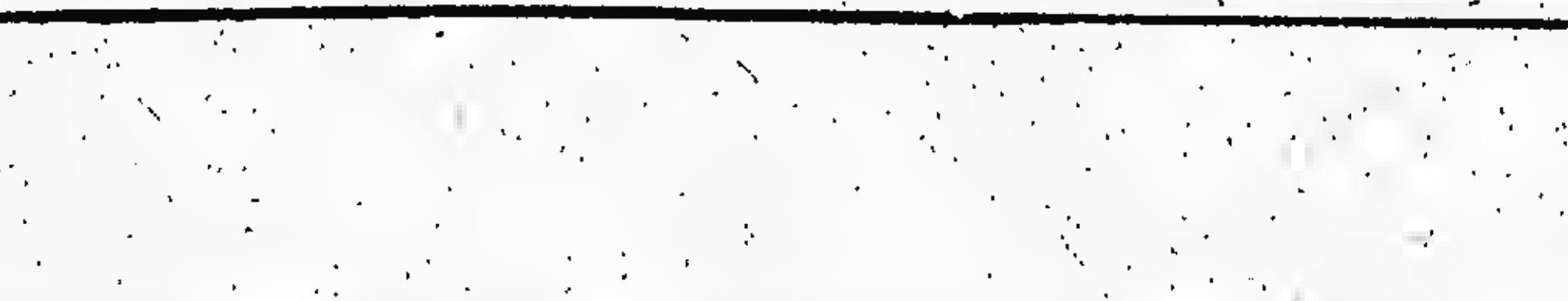


國泰機構(香港)有限公司籌備開拍

泰國

丹麥

今日放映：丹麥。一部關於丹麥歷史的紀錄片，展示了該國悠久的文化傳統。

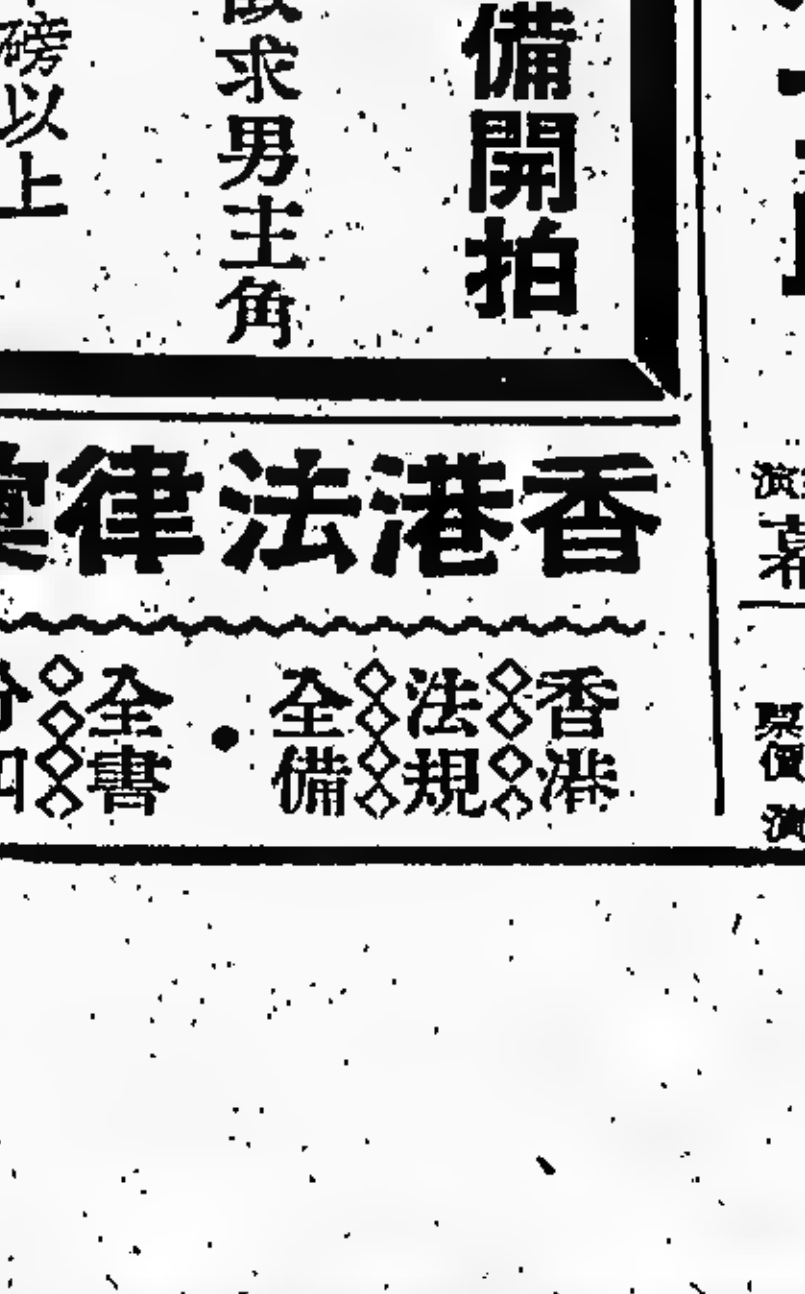


國泰機構(香港)有限公司籌備開拍

城龍

烈士血

今日放映：烈士血。一部反映革命先烈的傳記片，激發了觀眾的愛國熱情。



國泰機構(香港)有限公司籌備開拍

泰國

丹麥

今日放映：丹麥。一部關於丹麥歷史的紀錄片，展示了該國悠久的文化傳統。



國泰機構(香港)有限公司籌備開拍

城龍

烈士血

今日放映：烈士血。一部反映革命先烈的傳記片，激發了觀眾的愛國熱情。



國泰機構(香港)有限公司籌備開拍

昨據本港辦

[illegible][illegible][illegible][illegible]

每磅收大角五分
 棉紗線 內外賣家
 均有批發 門外客
 俾 燈丹 燈一百公
 斤 隨包 每包五十
 一 貳 斤 每包到一
 包庄貨 每包到一
 分
 陳錦源 現貨
 源 本號開張 成價
 好 英國 鐵木桶庄
 每 每口 鐵木桶庄
 時及荷蘭 本號庄
 同 每口 鐵木桶庄
 二 貳 角
 槐 出口庄 現貨
 又動 探解 鐵木桶庄
 港 船 鐵木桶庄
 貨 每箱 鐵木桶庄
 貨 日本 鐵木桶庄
 貨 日本 鐵木桶庄

| | | | |
|------|------|-----|-----|
| 倫敦 | 九十九金 | 最高 | 七五 |
| 巴黎 | 九十九金 | 最低 | 七五 |
| 上海 | 九十九金 | 收市 | 六二五 |
| 香港 | 九十九金 | 單位 | 成交價 |
| 廣州 | 九十九金 | 一 | 六八 |
| 汕頭 | 九十九金 | 二 | 六八 |
| 廈門 | 九十九金 | 三 | 六八 |
| 福州 | 九十九金 | 四 | 六八 |
| 寧波 | 九十九金 | 五 | 六八 |
| 溫州 | 九十九金 | 六 | 六八 |
| 紹興 | 九十九金 | 七 | 六八 |
| 嘉興 | 九十九金 | 八 | 六八 |
| 杭州 | 九十九金 | 九 | 六八 |
| 蘇州 | 九十九金 | 十 | 六八 |
| 無錫 | 九十九金 | 十一 | 六八 |
| 常州 | 九十九金 | 十二 | 六八 |
| 鎮江 | 九十九金 | 十三 | 六八 |
| 揚州 | 九十九金 | 十四 | 六八 |
| 南通 | 九十九金 | 十五 | 六八 |
| 蕪湖 | 九十九金 | 十六 | 六八 |
| 安慶 | 九十九金 | 十七 | 六八 |
| 九江 | 九十九金 | 十八 | 六八 |
| 長沙 | 九十九金 | 十九 | 六八 |
| 衡陽 | 九十九金 | 二十 | 六八 |
| 湘潭 | 九十九金 | 二十一 | 六八 |
| 株洲 | 九十九金 | 二十二 | 六八 |
| 常德 | 九十九金 | 二十三 | 六八 |
| 益陽 | 九十九金 | 二十四 | 六八 |
| 岳陽 | 九十九金 | 二十五 | 六八 |
| 漢口 | 九十九金 | 二十六 | 六八 |
| 沙市 | 九十九金 | 二十七 | 六八 |
| 宜昌 | 九十九金 | 二十八 | 六八 |
| 萬縣 | 九十九金 | 二十九 | 六八 |
| 重慶 | 九十九金 | 三十 | 六八 |
| 成都 | 九十九金 | 三十一 | 六八 |
| 昆明 | 九十九金 | 三十二 | 六八 |
| 貴陽 | 九十九金 | 三十三 | 六八 |
| 西安 | 九十九金 | 三十四 | 六八 |
| 蘭州 | 九十九金 | 三十五 | 六八 |
| 迪化 | 九十九金 | 三十六 | 六八 |
| 烏魯木齊 | 九十九金 | 三十七 | 六八 |
| 拉薩 | 九十九金 | 三十八 | 六八 |
| 西寧 | 九十九金 | 三十九 | 六八 |
| 海拉爾 | 九十九金 | 四十 | 六八 |
| 滿洲里 | 九十九金 | 四十一 | 六八 |
| 海拉爾 | 九十九金 | 四十二 | 六八 |
| 齊齊哈爾 | 九十九金 | 四十三 | 六八 |
| 大連 | 九十九金 | 四十四 | 六八 |
| 鞍山 | 九十九金 | 四十五 | 六八 |
| 本溪 | 九十九金 | 四十六 | 六八 |
| 撫順 | 九十九金 | 四十七 | 六八 |
| 遼陽 | 九十九金 | 四十八 | 六八 |
| 錦州 | 九十九金 | 四十九 | 六八 |
| 營口 | 九十九金 | 五十 | 六八 |
| 安東 | 九十九金 | 五十一 | 六八 |
| 通遼 | 九十九金 | 五十二 | 六八 |
| 開通 | 九十九金 | 五十三 | 六八 |
| 德惠 | 九十九金 | 五十四 | 六八 |
| 九台 | 九十九金 | 五十五 | 六八 |
| 農安 | 九十九金 | 五十六 | 六八 |
| 懷德 | 九十九金 | 五十七 | 六八 |
| 長嶺 | 九十九金 | 五十八 | 六八 |
| 乾安 | 九十九金 | 五十九 | 六八 |
| 扶餘 | 九十九金 | 六十 | 六八 |
| 大安 | 九十九金 | 六十一 | 六八 |
| 洮安 | 九十九金 | 六十二 | 六八 |
| 鎮賚 | 九十九金 | 六十三 | 六八 |
| 德惠 | 九十九金 | 六十四 | 六八 |
| 九台 | 九十九金 | 六十五 | 六八 |
| 農安 | 九十九金 | 六十六 | 六八 |
| 懷德 | 九十九金 | 六十七 | 六八 |
| 長嶺 | 九十九金 | 六十八 | 六八 |
| 乾安 | 九十九金 | 六十九 | 六八 |
| 扶餘 | 九十九金 | 七十 | 六八 |
| 大安 | 九十九金 | 七十一 | 六八 |
| 洮安 | 九十九金 | 七十二 | 六八 |
| 鎮賚 | 九十九金 | 七十三 | 六八 |
| 德惠 | 九十九金 | 七十四 | 六八 |
| 九台 | 九十九金 | 七十五 | 六八 |
| 農安 | 九十九金 | 七十六 | 六八 |
| 懷德 | 九十九金 | 七十七 | 六八 |
| 長嶺 | 九十九金 | 七十八 | 六八 |
| 乾安 | 九十九金 | 七十九 | 六八 |
| 扶餘 | 九十九金 | 八十 | 六八 |
| 大安 | 九十九金 | 八十一 | 六八 |
| 洮安 | 九十九金 | 八十二 | 六八 |
| 鎮賚 | 九十九金 | 八十三 | 六八 |
| 德惠 | 九十九金 | 八十四 | 六八 |
| 九台 | 九十九金 | 八十五 | 六八 |
| 農安 | 九十九金 | 八十六 | 六八 |
| 懷德 | 九十九金 | 八十七 | 六八 |
| 長嶺 | 九十九金 | 八十八 | 六八 |
| 乾安 | 九十九金 | 八十九 | 六八 |
| 扶餘 | 九十九金 | 九十 | 六八 |
| 大安 | 九十九金 | 九十一 | 六八 |
| 洮安 | 九十九金 | 九十二 | 六八 |
| 鎮賚 | 九十九金 | 九十三 | 六八 |
| 德惠 | 九十九金 | 九十四 | 六八 |
| 九台 | 九十九金 | 九十五 | 六八 |
| 農安 | 九十九金 | 九十六 | 六八 |
| 懷德 | 九十九金 | 九十七 | 六八 |
| 長嶺 | 九十九金 | 九十八 | 六八 |
| 乾安 | 九十九金 | 九十九 | 六八 |
| 扶餘</ | | | |

[illegible]

告 港幣外匯行情
四日在倫敦匯市
土 鎊值英元者銀士
羅 幣值英元有罰票
據匯豐銀行詳
出 所掛之外匯行情
賣 日所掛之法國法郎
稍 有貶值，比前略
跌 高。
法國法郎掛牌
法郎於昨日一
○法郎，即收前日一
○法郎，每百法郎的磅
價只出賣價掛牌，每英
元，買入二九〇五英
三英元，買入價僅銀
一〇元。

(特約) 據英商駐
港設銀行專電匯兌行
約

五元，東京金幣八
五元，東京金幣八
留幣七元二角。
五元，東京金幣八
五元，東京金幣八
留幣七元二角。
五元，東京金幣八
五元，東京金幣八
留幣七元二角。

探預防迅增措施
去月日外匯儲備
急減逾二億美元

(特約) 東京消息
日本財務省公佈一
月底日本外匯儲備
個月前減了二位
五英元，而較三
六英元的儲備三
十七位元九百萬英
元之派納數字
是國要儲備，以備
相抵。(完)

最恐慌紀錄為月底的一
位三二二萬英元
財政部把提保險之提
少因該日本外匯防
備迅速增加的指
三十九月儲備減了
三十四位元三三萬英
元之派納數字
些預防備應採取
之預防備應採取
之預防備應採取

[illegible]

銀業內

銀根 轉鬆 拆息

量數交成半厘七做遍普
暢意生滙押口出

銀業內

銀根 轉鬆 拆息

量數交成半厘七做遍普
暢意生滙押口出

銀業內

銀根 轉鬆 拆息

量數交成半厘七做遍普
暢意生滙押口出

銀業內

銀根 轉鬆 拆息

量數交成半厘七做遍普
暢意生滙押口出

台幣上漲

法郎下順一

(特約) 加元報五
九〇(即)一元五角
九九(即)一百廿五
元九角。日幣報五
元九角三十一百廿五
元九角三十一百廿五
(特約) 假期過後，本港
行各項業務照常辦公，內銀錢
局轉為匯豐銀行代理，昨
七厘半出，成交甚多。

此間商業界人士消息云：
天字之長壽路，本為各中
國銀行之交易業務所代辦，
因該行之父及弟房往來都平
要許多，因欲與他處所設之總
行並駕齊驅，故將該處之業
務搬遷出來，以資周旋之勢。
過，由於有各國之股票流
通，由上海而外，對於國內外銀
會亦引起不小之影響力。故相
近兩月之內，日本港、中國四
國幣值均趨低價，大多數股
同跌。惟最近數日，又見回升。

價位多

成交

粵海衛街舖舖之反風
並不一致，現則美和與
杜松士工廠跌價，二
七三點六，下跌
鐵線收收於二八
一點八八公用事業
當三九上下的點點
四日已跌的點點
上升的三二三
七二，無變化之
本年更新價的有五
有三三。
各日共投七百
細粉漲
八月日
鋼板跌
二股跌
二股跌
公用跌
成安跌
股票跌
成安跌
七

股市如下：
 股商巨魁人士猶大
 位守今日之委辦，昨因
 於杜班斯工役平局相
 在水平，與及在東中方面
 感到失望所致。
 四一五〇〇
 六四〇〇〇
 七四〇〇〇
 六七八七五
 二五三三三
 二四九一〇
 三三二二五
 三八二二五
 八八五〇〇
 二四二二五
 三九二二五
 三九二二五
 四四二二五
 三三二二五
 四八七五
 九八七五
 五八二二五
 五八二二五
 二五〇〇〇

印度手工織品之種類繁多，且無奇不
 地，均足為傲視。自以來，雖大如，埃及
 方及西方文明國家，均須仰賴印度所製造之
 印度之手工織品，即係現代相傳。彼等能
 各別得純良之優績，以逾國境內外人士之讚
 今印度手工織品之種類繁多，且無奇不
 地，均足為傲視。自以來，雖大如，埃及
 方及西方文明國家，均須仰賴印度所製造之
 印度之手工織品，即係現代相傳。彼等能
 各別得純良之優績，以逾國境內外人士之讚

具獨特風格創造 印度手工

今印度手工織品之種類繁多，且無奇不
 地，均足為傲視。自以來，雖大如，埃及
 方及西方文明國家，均須仰賴印度所製造之
 印度之手工織品，即係現代相傳。彼等能
 各別得純良之優績，以逾國境內外人士之讚

[illegible]

一百比索
七五二角
降一成
自七十一
自七十二
八十六元
五十一千
八十六元

確報降多不活

常的貨物運到工作，香港對英國的出口貿易活潑，本銀行出口票如能受理，加以目前貨價及冬各銀行的出口押匯生意衰頹，頗為暢好活躍，這時間的持續。

以七厘半的水平成交，比上月的下降了四分之二至三分之一，但成交量並不多。

由於美國碼頭工潮事件已解決，當地碼頭工人恢復正動也因而復常，故銀行對於貸對運往各地付運貨物，較長種款應付計畫會有一個較長。

實業大軍昇陽
高斯路汽汽車
密爾斯探險
陶格拉斯飛機
杜邦化學
杜邦保險
美豐照相

二

[illegible][illegible]

氣水漂染廠及髮
相補給下，開投
成交亦堅，西德
斤膠襪庄貨，每
角三分及八角四
國六十五公斤膠
襪成八角四分，
八生張力貨

五美分。九月期貨每磅三點七五美分，比上週收市價降○點一美分。十月期貨每磅三點七四美分，比上週收市價降○點二美分。十一月期貨每磅三點六六美分，比上週收市價降○點五。十二月期貨每磅三點六四美分，比上週收市價降○點五。倫敦原銀現貨每兩仍為四十一鎊八，八月期貨每兩四十鎊零點五，比上週收市價降○點。十月期貨每兩卅九鎊零點一，比上週收市價降○點五鎊。十二月期貨每兩卅七鎊零點二，比上週收市價降○點五鎊。

紐約八號原銀現貨每兩仍為三點七五美分。九月期貨每磅三點七五美分，比上週收市價降○點一美分。十月期貨每磅三點七四美分，比上週收市價降○點二美分。十一月期貨每磅三點六六美分，比上週收市價降○點五。十二月期貨每磅三點六四美分，比上週收市價降○點五。倫敦原銀現貨每兩仍為四十一鎊八，八月期貨每兩四十鎊零點五，比上週收市價降○點。十月期貨每兩卅九鎊零點一，比上週收市價降○點五鎊。十二月期貨每兩卅七鎊零點二，比上週收市價降○點五鎊。

日，十盛六二二話
爲以七，八二角公
交三元成二及半司
收四交、聯，跌
期逾八紡油五
，收一〇跌角
該市百九一，

項股昨昨市成交者有三萬八千股，其中值一千元以上者一元零五成分意外，其餘或價
 年股中，一般股票之散佈市皆帶溢價，前者以十三元八角為最近，後者以十二元九角
 角散佈，和假企業市面同格，前者以十三元八角為最近，後者以十二元九角
 萬股，交易最盛者有九百二十六股，恒生太占要案及九三三號等價位仍極堅
 等。黃亞細亞，仁平，兩商號，收市指數九點三六，比上日大跌
 小輪，煤礦，信託（新股）七股，工銀五一股，昌企企業一，下，和寶及立
 中，小輪，煤礦，信託（新股）七股，工銀五一股，昌企企業一，下，和寶及立
 小輪，煤礦，信託（新股）七股，工銀五一股，昌企企業一，下，和寶及立

暹羅米，內外買家
十六元九分。
暹羅一號一百斤
每磅一百斤
尼日利亞一號
每磅一百斤
暹羅二號一百斤
每磅一百斤
暹羅三號一百斤
每磅一百斤
暹羅四號一百斤
每磅一百斤
暹羅五號一百斤
每磅一百斤
暹羅六號一百斤
每磅一百斤
暹羅七號一百斤
每磅一百斤
暹羅八號一百斤
每磅一百斤
暹羅九號一百斤
每磅一百斤
暹羅十號一百斤
每磅一百斤

[illegible][illegible][illegible]

法部國匯價
最高市價係每百
兩前為一二一
元。最近買入價
九、七〇〇元。
英商亞細亞火油
公司、三九〇八
號、三九〇八號
仍等於二、三九
振

告 港幣外匯行情
四日在倫敦匯市
土 鎊值英元者銀士
羅 幣值英元有罰票
據匯豐銀行詳
出 所掛之外匯行情
賣 日所掛之法國法郎
稍 有貶值，比前略
跌 高。
法國法郎掛牌
法郎於昨日一
○法郎，即收前日一
○法郎，每百法郎的磅
價只出賣價掛牌，每英
元，買入二九〇五英
三英元，買入價僅銀
一〇元。

(特約) 據英商駐
港設銀行專電匯兌行
約

五元，東京金幣八
五元，東京金幣八
留幣七元二角。
五元，東京金幣八
五元，東京金幣八
留幣七元二角。
五元，東京金幣八
五元，東京金幣八
留幣七元二角。

探預防迅增措施
去月日外匯儲備
急減逾二億美元

(特約) 東京消息
日本財務省公佈一
月底日本外匯儲備
個月前減了二位
五英元，而較三
六英元的儲備三
十七位元九百萬英
元之派納數字
是國要儲備，以備
相抵。(完)

最恐慌紀錄為月底的一
位三二二萬英元
財政部把提保險之提
少因該日本外匯防
備迅速增加的指
三十九月儲備減了
三十四位元三三萬英
元之派納數字
些預防備應採取
之預防備應採取
之預防備應採取

設五〇〇五五五〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇

共一七二
值六六一六三六七五六六五二六四〇四〇〇六二三八

[illegible]

低垂 五萬股

破七四〇之匯中
 破者十問題
 精神有事
 萬國貨通鑑
 耐用機器
 通用食品
 好種汽車
 萬國商情
 萬國商務
 萬國農具
 萬國電機
 萬國電燈
 萬國樹膠
 萬國化學
 萬國礦山
 萬國銀行
 萬國保險
 萬國郵政
 萬國海關
 萬國稅務
 萬國法律
 萬國醫學
 萬國藝術
 萬國體育
 萬國音樂
 萬國戲劇
 萬國電影
 萬國攝影
 萬國印刷
 萬國出版
 萬國發行
 萬國廣告
 萬國宣傳
 萬國公關
 萬國諮詢
 萬國翻譯
 萬國秘書
 萬國會計
 萬國統計
 萬國地理
 萬國歷史
 萬國文學
 萬國語言
 萬國文字
 萬國圖畫
 萬國雕刻
 萬國建築
 萬國園林
 萬國設計
 萬國工程
 萬國技術
 萬國科學
 萬國宗教
 萬國哲學
 萬國政治
 萬國經濟
 萬國社會
 萬國文化
 萬國文明
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國創造
 萬國發明
 萬國革新
 萬國進步
 萬國繁榮
 萬國昌盛
 萬國幸福
 萬國健康
 萬國快樂
 萬國和平
 萬國安寧
 萬國和諧
 萬國團結
 萬國合作
 萬國友誼
 萬國愛情
 萬國親情
 萬國家鄉
 萬國祖國
 萬國世界
 萬國未來
 萬國希望
 萬國理想
 萬國夢境
 萬國現實
 萬國生活
 萬國工作
 萬國學習
 萬國研究
 萬國探索
 萬國發現
 萬國

股市如下：
 股商巨魁人士猶大
 位守今日之委辦，昨因
 於杜班斯工役平局相
 在水平，與及在東中方面
 感到失望所致。
 四一五〇〇
 六四〇〇〇
 七四〇〇〇
 六七八七五
 二五三三三
 二四九一〇
 三三二二五
 三八二二五
 八八五〇〇
 二四二二五
 三九二二五
 三九二二五
 四四二二五
 三三二二五
 四八七五
 九八七五
 五八二二五
 五八二二五
 二五〇〇〇

印度手工織品之種類繁多，且無奇不
 地，均足為傲視。自以來，雖大如，埃及
 方及西方文明國家，均須仰賴印度所製造之
 印度之手工織品，即係現代相傳。彼等能
 各別得純良之優績，以逾國境內外人士之讚
 今印度手工織品之種類繁多，且無奇不
 地，均足為傲視。自以來，雖大如，埃及
 方及西方文明國家，均須仰賴印度所製造之
 印度之手工織品，即係現代相傳。彼等能
 各別得純良之優績，以逾國境內外人士之讚

具獨特風格創造 印度手工

今印度手工織品之種類繁多，且無奇不
 地，均足為傲視。自以來，雖大如，埃及
 方及西方文明國家，均須仰賴印度所製造之
 印度之手工織品，即係現代相傳。彼等能
 各別得純良之優績，以逾國境內外人士之讚

及光之彩色玻璃，銀鏡，創出各種細微，須具備有精細之技術，乃能製造之。在印度各地，月至十月期間內，三億九千八百萬若，則販及三億深歐陸各國施行，均受到重大之打擊，已毀壞各工廠，不久，柴坡各現代化之設備，印

[illegible]

| | | | | | |
|------|------|------|-------|------|------|
| 七五 | 五五 | 二五 | 二五 | 二五 | 七五 |
| 些洛士映 | 西屋電路 | 美國鋼鐵 | 聯合太平洋 | 聯合炭化 | 環球航空 |

[illegible]

品其無逆之概
花瓶，銅盤及果
設計。在比利德
係別出心思。在
藝術，大部分係
九六八至六九年
來最高之紀錄。
國，阿拉伯，東
麥及瑞典等十個

[illegible]



航空訊

日航本年底正式開闢 關島新航綫

派DC八機飛行每週三班

【本報訊】日本航空公司本年底正式開闢由日本關島至關島的新航綫。該航綫將由DC八機飛行，每週三班。據悉，該航綫的開闢，將使日本與關島之間的交通更為便利，並可節省不少時間。該航綫的開闢，亦將使日本航空公司之業務範圍更為擴大。該航綫之開闢，亦將使日本航空公司之業務範圍更為擴大。該航綫之開闢，亦將使日本航空公司之業務範圍更為擴大。

去年遊客數字逾三千一百萬人

一般估計今年情況將更勝去年

【本報訊】根據一般估計，去年來往日本之遊客數字，已達三千一百多萬人。此項數字，較前年之二千八百多萬人，增加約百分之十。此項數字，亦較前年之二千八百多萬人，增加約百分之十。此項數字，亦較前年之二千八百多萬人，增加約百分之十。

| 入口輪船預告 | | |
|---------------------|------|------|
| (船名) | (公司) | (日期) |
| KOSYU MARU | 日本郵船 | 五日 |
| ORIENTAL LADY | 太古 | 五日 |
| PREVEZA | 太古 | 五日 |
| VAUCLOSE | 太古 | 五日 |
| TAI WAHSHAN | 太古 | 五日 |
| PERSEUS | 太古 | 五日 |
| HEL | 太古 | 五日 |
| SHUNKAI MARU | 日本郵船 | 五日 |
| EASTERN ANNA | 太古 | 五日 |
| SURSUGA MARU | 太古 | 五日 |
| PRES. GRANT | 太古 | 五日 |
| TAISHIN MARU | 太古 | 五日 |
| CHEUNG CHAU | 太古 | 五日 |
| SANYO MARU | 太古 | 五日 |
| NURITH | 太古 | 五日 |
| YAMASATO MARU | 太古 | 五日 |
| HAI KUO | 太古 | 五日 |
| BOSNA | 太古 | 五日 |
| STRAAT FUSHIMI | 太古 | 五日 |
| KOBE MARU | 太古 | 五日 |
| OCEAN MERCURY | 太古 | 五日 |
| KORYU MARU | 太古 | 五日 |
| ORIENTAL QUEEN | 太古 | 五日 |
| JAPAN BEAR | 太古 | 五日 |
| PALVIA | 太古 | 五日 |
| NITTO MARU | 太古 | 五日 |
| PEMBROKE SHIRE | 太古 | 五日 |
| KUNIKAWA MARU | 太古 | 五日 |
| FUYO MARU NO. 7 | 太古 | 五日 |
| TRANSOCEAN MERCHANT | 太古 | 五日 |
| KYOMEI MARU | 太古 | 五日 |
| WONOGIRI | 太古 | 五日 |
| AL SHAMISH | 太古 | 五日 |
| PRES. VAN BUREN | 太古 | 五日 |
| STRAAT MOZAMBIQUE | 太古 | 五日 |
| HEIYO MARU | 太古 | 五日 |
| EUNIKAI MARU | 太古 | 五日 |
| IKO MARU | 太古 | 五日 |
| IMAN | 太古 | 五日 |
| PROMETHEUS | 太古 | 五日 |
| PRES. QUEZON | 太古 | 五日 |
| GLENGARRY | 太古 | 五日 |
| SA. CONSTANTIA | 太古 | 五日 |
| EASTERN MAID | 太古 | 五日 |
| LORD BYRON | 太古 | 五日 |
| KALEMYO | 太古 | 五日 |
| H.K. HONOUR | 太古 | 五日 |
| AMINAKA MARU | 太古 | 五日 |
| IYO MARU | 太古 | 五日 |
| HARTVIG MAERSK | 太古 | 五日 |
| RYUHO MARU | 太古 | 五日 |
| MIKUNI MARU | 太古 | 五日 |
| INDIAN MAIL | 太古 | 五日 |
| VIENNE | 太古 | 五日 |
| BARIZONA MARU | 太古 | 五日 |
| BAXTERGATE | 太古 | 五日 |
| MALAY MARU | 太古 | 五日 |
| SAISEI MARU | 太古 | 五日 |
| BORIRANA | 太古 | 五日 |
| NEUBRANDENBURG | 太古 | 五日 |
| ARIMA MARU | 太古 | 五日 |
| OTOWASAN MARU | 太古 | 五日 |
| SCOTLAND MARU | 太古 | 五日 |
| SERVASKEER | 太古 | 五日 |
| STRAAT BALI | 太古 | 五日 |
| MOGAMISAN MARU | 太古 | 五日 |
| ROTA PAMJANG | 太古 | 五日 |
| MAHSUD | 太古 | 五日 |
| HEIYU MARU | 太古 | 五日 |
| MEIYUSAN MARU | 太古 | 五日 |
| AZUCHISAN MARU | 太古 | 五日 |
| HERMOD | 太古 | 五日 |
| YAMAFUKU MARU | 太古 | 五日 |
| MONTANA | 太古 | 五日 |
| TONG HWA | 太古 | 五日 |
| SHINSEI MARU | 太古 | 五日 |
| NANCHANG | 太古 | 五日 |
| FLORIDA MARU | 太古 | 五日 |
| BENSTAC | 太古 | 五日 |
| EFFIE MAERSK | 太古 | 五日 |
| ERNST SCHNELLER | 太古 | 五日 |
| STELLER MAERSK | 太古 | 五日 |
| HAI LONG | 太古 | 五日 |
| HANS MAERSK | 太古 | 五日 |
| LONDON STATESMAN | 太古 | 五日 |
| STAR ALTAIR | 太古 | 五日 |
| TAIPOOSHAN | 太古 | 五日 |
| SAPPORO MARU | 太古 | 五日 |
| ATREUS | 太古 | 五日 |
| H.K. DELEGATE | 太古 | 五日 |
| UNIKAI MARU | 太古 | 五日 |
| NEDER BEMS | 太古 | 五日 |
| GOHSHU MARU | 太古 | 五日 |
| PRES. LINCOLN | 太古 | 五日 |
| BAERNSTEIN | 太古 | 五日 |
| OCEAN STAR | 太古 | 五日 |
| STRAAT MAGELHAEN | 太古 | 五日 |
| HIKONE MARU | 太古 | 五日 |
| HONDO | 太古 | 五日 |
| MEISHUSAN MARU | 太古 | 五日 |
| PHENIAN | 太古 | 五日 |
| SUSAN MAERSK | 太古 | 五日 |
| YAMAASA MARU | 太古 | 五日 |
| DIJAKARTA MARU | 太古 | 五日 |
| SHINOMAKI MARU | 太古 | 五日 |
| SA. MORGENSTER | 太古 | 五日 |
| TAMURA EVERETT | 太古 | 五日 |
| HEIRYU MARU | 太古 | 五日 |
| SURAAU FRANKLIN | 太古 | 五日 |
| IZHMA | 太古 | 五日 |
| TIJARUM | 太古 | 五日 |

| 出口輪船預告 | | |
|---------------------|------|------|
| (船名) | (公司) | (日期) |
| EXPORT BANNER | 太古 | 五日 |
| KWONG HING | 太古 | 五日 |
| KYOMEI MARU | 太古 | 五日 |
| CANBERRA MARU | 太古 | 五日 |
| VIMINALS | 太古 | 五日 |
| IZUMA | 太古 | 五日 |
| NITTO MARU | 太古 | 五日 |
| AMERICAN MAIL | 太古 | 五日 |
| TAICHUNG | 太古 | 五日 |
| EVGENIA | 太古 | 五日 |
| ATLANTIC SUN | 太古 | 五日 |
| KAM KONG | 太古 | 五日 |
| PREVEZA | 太古 | 五日 |
| VAUCLOSE | 太古 | 五日 |
| ORIENTAL LADY | 太古 | 五日 |
| KOKO MARU | 太古 | 五日 |
| TORVILLE | 太古 | 五日 |
| ORIENTAL COMET | 太古 | 五日 |
| BOSNA | 太古 | 五日 |
| YAMASATO MARU | 太古 | 五日 |
| NURITH | 太古 | 五日 |
| CHEUNG CHAU | 太古 | 五日 |
| KEELUNG | 太古 | 五日 |
| KORYU MARU | 太古 | 五日 |
| PRES. GRANT | 太古 | 五日 |
| PRES. CLEVELAND | 太古 | 五日 |
| SURUGA MARU | 太古 | 五日 |
| KOSYU MARU | 太古 | 五日 |
| KINSEI MARU II | 太古 | 五日 |
| HAI KUO | 太古 | 五日 |
| BAIKAL | 太古 | 五日 |
| SHUNKAI MARU | 太古 | 五日 |
| KYOMEI MARU | 太古 | 五日 |
| TAIWAHSHAN | 太古 | 五日 |
| BENDEARG | 太古 | 五日 |
| ORIENTAL QUEEN | 太古 | 五日 |
| OCEAN MERCURY | 太古 | 五日 |
| TRANSOCEAN MERCHANT | 太古 | 五日 |
| PRES. VAN BUREN | 太古 | 五日 |
| STRAAT MOZAMBIQUE | 太古 | 五日 |
| AL SHAMISH | 太古 | 五日 |
| WONOGIRI | 太古 | 五日 |
| TONG SING | 太古 | 五日 |
| YAMAKI MARU | 太古 | 五日 |
| KOBE MARU | 太古 | 五日 |
| PEMBROKE SHIRE | 太古 | 五日 |
| PRES. QUE ON | 太古 | 五日 |
| IYO MARU | 太古 | 五日 |
| MIKUNI MARU | 太古 | 五日 |
| HARTVIG MAERSK | 太古 | 五日 |
| ARIMA MARU | 太古 | 五日 |
| NEPTUNE AGATE | 太古 | 五日 |
| WELLINGTON MARU | 太古 | 五日 |
| OTOWASAN MARU | 太古 | 五日 |
| SA. CONSTANTIA | 太古 | 五日 |
| LORD BYRON | 太古 | 五日 |
| BARBER MANGAN | 太古 | 五日 |
| TOMBATU | 太古 | 五日 |
| H.K. HONOUR | 太古 | 五日 |
| JAPAN BEAR | 太古 | 五日 |
| YAMAFUKU MARU | 太古 | 五日 |
| MAHSUD | 太古 | 五日 |
| MOGAMISAN MARU | 太古 | 五日 |
| MELIYUSAN MARU | 太古 | 五日 |
| AZUCHISAN MARU | 太古 | 五日 |
| SAISEI MARU | 太古 | 五日 |
| HERMOD | 太古 | 五日 |
| E.K. HONOUR | 太古 | 五日 |
| SERVASKEER | 太古 | 五日 |
| IMAN | 太古 | 五日 |
| MALAY MARU | 太古 | 五日 |
| BAXTERGATE | 太古 | 五日 |
| ARIZONA MARU | 太古 | 五日 |
| VIENNE | 太古 | 五日 |
| NEUBRANDENBURG | 太古 | 五日 |
| SHINSEI MARU | 太古 | 五日 |
| STELLER MAERSK | 太古 | 五日 |
| HANS MAERSK | 太古 | 五日 |
| SCOTLAND MARU | 太古 | 五日 |
| PROMETHEUS | 太古 | 五日 |
| BORIRANA | 太古 | 五日 |
| SAPPORO MARU | 太古 | 五日 |
| ERNST SCHNELLER | 太古 | 五日 |
| NEDER BEMS | 太古 | 五日 |
| DIJAKARTA MARU | 太古 | 五日 |
| INDIAN MAIL | 太古 | 五日 |
| STAR ALTAIR | 太古 | 五日 |
| EFFIE MAERSK | 太古 | 五日 |
| STRAAT BALI | 太古 | 五日 |
| NAN TAI | 太古 | 五日 |
| EASTERN MAID | 太古 | 五日 |
| UNIKAI MARU NO. 5 | 太古 | 五日 |
| PHENIAN | 太古 | 五日 |
| KARANA III | 太古 | 五日 |
| KEELUNG | 太古 | 五日 |
| YAMAASA MARU | 太古 | 五日 |
| TAIPOOSHAN | 太古 | 五日 |
| BAERNSTEIN | 太古 | 五日 |
| DIJAKARTA MARU | 太古 | 五日 |
| SUSAN MAERSK | 太古 | 五日 |
| GOHSHU MARU | 太古 | 五日 |
| PRES. LINCOLN | 太古 | 五日 |
| AMERICAN CHIEFTAIN | 太古 | 五日 |
| LONDON STATESMAN | 太古 | 五日 |
| ASAHI MARU | 太古 | 五日 |
| ZAMBOANGA | 太古 | 五日 |
| TAMURA EVERETT | 太古 | 五日 |
| HEIRYU MARU | 太古 | 五日 |
| ORIENTAL ARROW | 太古 | 五日 |
| QUEENSVILLE | 太古 | 五日 |
| LIVENZA | 太古 | 五日 |
| WING HING | 太古 | 五日 |
| WAIBALONG | 太古 | 五日 |
| PALVIA | 太古 | 五日 |

| 出口輪船預告 | | |
|------------------|------|------|
| (船名) | (公司) | (日期) |
| TONG HWA | 太古 | 五日 |
| STRAAT MAGELHAEN | 太古 | 五日 |

日本大阪旅行團

本團將於本月底出發，前往日本大阪、京都、奈良等地。行程包括參觀名勝古蹟、購物、進餐等。費用包括機票、酒店、交通、保險等。詳情請洽本報旅遊部。

輪船停泊處

| 船名 | 公司 | 停泊處 |
|-----------------|----|------|
| JAPAN | 太古 | 太古碼頭 |
| NEPTUNE AGATE | 太古 | 太古碼頭 |
| CLIFFORD MAERSK | 太古 | 太古碼頭 |
| WELLINGTON MARU | 太古 | 太古碼頭 |
| BENDEARG | 太古 | 太古碼頭 |
| KOKO MARU | 太古 | 太古碼頭 |
| PRES. CLEVELAND | 太古 | 太古碼頭 |
| GOLDEN BEAR | 太古 | 太古碼頭 |
| PERSEUS | 太古 | 太古碼頭 |
| LARS MAERSK | 太古 | 太古碼頭 |
| BAIKAL | 太古 | 太古碼頭 |
| VAUCLOSE | 太古 | 太古碼頭 |
| VIMINALS | 太古 | 太古碼頭 |
| TOKUKO MARU | 太古 | 太古碼頭 |
| YAMASATO MARU | 太古 | 太古碼頭 |
| KOBE MARU | 太古 | 太古碼頭 |
| TUNG HAI | 太古 | 太古碼頭 |

馬士基輪船公司

MAERSK LINE

| 船名 | 公司 | 日期 |
|-------|----|-------|
| 蘇珊馬士基 | 太古 | 八月十一日 |
| 愛非馬士基 | 太古 | 八月十一日 |
| 哈域馬士基 | 太古 | 八月十一日 |

東方海外貨櫃航線

ORIENT OVERSEAS CONTAINER LINE

| 船名 | 公司 | 日期 |
|---------|----|-------|
| 香港至美國西岸 | 太古 | 八月十一日 |
| 香港至澳洲 | 太古 | 八月十一日 |

渣打郵船公司

渣打郵船公司

| 船名 | 公司 | 日期 |
|------|----|------|
| 力打合時 | 太古 | 八月九日 |
| 高士打 | 太古 | 八月九日 |



航空

關島新航綫

日本關島旅客與日俱增
日本關島旅客與日俱增，據統計，去年遊客數字達三千一百萬人，一般估計今年情況將更勝去年。

意旅遊業興旺

去年遊客數字達三千一百萬人
一般估計今年情況將更勝去年。意國旅遊業興旺，去年遊客數字達三千一百萬人，一般估計今年情況將更勝去年。

入口輪船預告

| (船名) | (西名) | (往何處) | (日期) | (公司) |
|------|---------------|-------|------|------|
| 弘秀丸 | KOSYU MARU | 日本 | 五日 | 郵船 |
| 東方丸 | ORIENTAL LADY | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |

出口輪船預告

| (船名) | (西名) | (往何處) | (日期) | (公司) |
|------|---------------|-------|------|------|
| 弘秀丸 | KOSYU MARU | 日本 | 五日 | 郵船 |
| 東方丸 | ORIENTAL LADY | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |



輪船停泊處
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

| (船名) | (西名) | (往何處) | (日期) | (公司) |
|------|---------------|-------|------|------|
| 弘秀丸 | KOSYU MARU | 日本 | 五日 | 郵船 |
| 東方丸 | ORIENTAL LADY | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |

司公船輪基士馬
MAERSK LINE
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

ORIENT OVERSEAS CONTAINER LINE
東方海外貨櫃航線
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

日東大阪旅行團
日本關島旅客與日俱增，據統計，去年遊客數字達三千一百萬人。

輪船停泊處
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

司公船輪基士馬
MAERSK LINE
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

ORIENT OVERSEAS CONTAINER LINE
東方海外貨櫃航線
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

出口輪船預告

| (船名) | (西名) | (往何處) | (日期) | (公司) |
|------|---------------|-------|------|------|
| 弘秀丸 | KOSYU MARU | 日本 | 五日 | 郵船 |
| 東方丸 | ORIENTAL LADY | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |

出口輪船預告

| (船名) | (西名) | (往何處) | (日期) | (公司) |
|------|---------------|-------|------|------|
| 弘秀丸 | KOSYU MARU | 日本 | 五日 | 郵船 |
| 東方丸 | ORIENTAL LADY | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |
| 普羅沙 | PREVEZA | 英國 | 五日 | 郵船 |

Y.S. LINE
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

川崎汽船株式會社
輪船停泊處，包括各船名、公司、日期及泊位。

醫藥與衛生

期二第

神經衰弱與精神分裂

神經衰弱，在醫學界的人們，最易見上神經衰弱症，有人甚至說：「神經衰弱是現代文明病的代名詞。」這話雖然有些誇張，但神經衰弱確實是現代社會中一種常見的疾病。它是由於神經系統功能失常，導致一系列身心症狀。患者常感到疲勞、失眠、頭暈、心悸、食慾不振等。精神分裂則是一種嚴重的精神疾病，患者會出現幻覺、妄想、思維混亂等症狀。這兩種疾病雖然表現形式不同，但其根源都與神經系統的功能障礙有關。在治療上，神經衰弱通常採用心理治療和藥物治療相結合的方法，而精神分裂則需要長期服用抗精神病藥物，並配合心理支持。

散光、近視、老花

散光、近視、老花，這三種眼疾，是人類最常見的眼部問題。散光是由於角膜或晶狀體的不規則屈光力，導致光線進入眼內後不能聚焦於一點，造成視物模糊。近視則是因為眼軸過長，使得遠處物體的影像落在視網膜之前。老花眼則是隨著年齡增長，晶狀體彈性減退，導致調節能力下降，近視物模糊。這三種眼疾雖然常見，但如果不加治療，會對視力造成嚴重影響。目前，散光、近視和老花眼都可以通过配戴合適的眼鏡來矯正。對於老花眼，還有一種名為「隱形眼鏡」的新產品，使用起來更為方便。此外，保持良好的用眼習慣，如避免長時間近距離用眼，也是預防眼疾的重要措施。

白領階級身體保健問題

白領階級，即那些在辦公室工作的人，他們的工作性質決定了他們必須長時間保持靜態。這種生活方式雖然穩定，但也帶來了身體健康方面的隱患。由於缺乏運動，白領階級的人容易出現肥胖、高血壓、糖尿病等慢性疾病。此外，長時間的電腦工作還可能導致頸椎病、手腕炎等職業性損傷。為了維護身體健康，白領階級的人應該注意調整工作節奏，適量增加運動量。例如，在工間休息時進行簡單的伸展運動，或者利用週末時間參加戶外活動。此外，均衡的飲食和充足的睡眠也是保持身體健康的關鍵。

在現代社會，白領階級的人往往面臨著巨大的精神壓力。工作競爭激烈、生活節奏快、家庭負擔重等因素，都容易導致他們產生焦慮、抑鬱等心理問題。這些心理問題如果得不到及時緩解，最終會反映到身體健康上，形成身心疾病。因此，白領階級的人需要學會自我調節，通過閱讀、旅遊、與朋友交流等方式來釋放壓力。同時，企業和社會也應該關注白領階級的身心健康，提供必要的支持和幫助。

醫學新知

醫學領域不斷取得新的突破，為人類健康事業做出了巨大貢獻。近年來，基因編輯技術的出現，使得科學家能夠精確地修改生物體的基因序列，這在治療遺傳性疾病方面具有革命性的意義。此外，人工智能在醫學診斷和治療中的應用也日益廣泛，提高了醫療的效率和準確性。在基礎研究方面，科學家們對細胞的發育和分化過程有了更深入的了解，為再生醫學的發展奠定了基礎。這些醫學新知的發現，不僅豐富了我們的科學知識，也為改善人類生活質量提供了有力的支持。

隨著醫學技術的進步，許多曾經被認為不治之症現在都有了有效的治療方法。例如，癌症的治療手段日益多樣化，靶向治療和免疫治療等新技術的應用，顯著提高了癌症患者的生存率。在神經系統疾病方面，科學家們也取得了一些進展，為治療阿爾茨海默病、帕金森病等提供了新的思路。然而，醫學的發展也面臨著許多挑戰，如如何平衡醫療倫理與技術進步的關係，如何確保醫療資源的公平分配等。我們需要不斷努力，克服困難，推動醫學事業的持續發展。

鼻竇炎的防治

鼻竇炎是一種常見的疾病，它是由於鼻腔內部的炎症擴散到鼻竇中引起的。患者通常會感到鼻塞、流膿涕、頭痛等症狀。如果不及時治療，鼻竇炎可能會導致更嚴重的併發症，如視力受損、腦膜炎等。防治鼻竇炎的方法有很多，首先是保持鼻腔的清潔和濕潤，可以使用生理鹽水進行沖洗。其次，要避免感冒和過敏，因為這些因素容易引發鼻竇炎。對於已經發病的患者，可以採用藥物治療，如抗生素和鼻用糖皮質激素等。如果病情嚴重，還可能需要手術治療。

鼻竇炎的防治還需要患者保持良好的生活習慣。例如，避免長時間待在空氣污濁的環境中，注意個人衛生，勤洗手等。此外，適當的運動也有助於增強免疫力，減少鼻竇炎的發作。在治療過程中，患者應該嚴格按照醫生的建議服藥，不要隨意停藥，以免導致病情反覆。通過科學的防治方法，可以有效地控制鼻竇炎，恢復正常的鼻部功能。

鼻竇炎的防治是一個系統性的工程，需要患者、醫生和社會共同努力。醫生應該根據患者的具體情況制定個性化的治療方案，並加強對患者的健康指導。患者應該提高健康意識，積極參與防治工作。社會應該關注鼻竇炎的防治問題，提供必要的醫療資源和支持。只有這樣，才能有效地降低鼻竇炎的發病率，提高國民的整體健康水平。

鼻竇炎的防治還需要加強公眾教育。通過各種媒體渠道，向公眾普及鼻竇炎的防治知識，提高他們的自我保護意識。例如，可以製作宣傳冊、開展講座等活動。同時，政府也應該加強對醫療市場的監管，確保醫療服務的質量。只有在全社會形成重視鼻竇炎防治的氛圍，才能為患者提供更好的醫療服務。

華僑經濟

華僑經濟是國際經濟的重要组成部分，對全球經濟發展具有重要影響。近年來，隨著全球經濟的復甦，華僑經濟也呈現出強勁的增長勢頭。華僑在世界各地投資興業，促進了當地的經濟發展和就業。同時，華僑也積極參與國際貿易，推動了全球貿易的繁榮。然而，華僑經濟也面臨著一些挑戰，如國際形勢的不確定性、貿易保護主義的抬頭等。為了應對這些挑戰，華僑需要加強團結，提高競爭力，並積極參與國際合作。

在當前國際形勢下，華僑經濟的發展面臨著新的機遇和挑戰。一方面，全球經濟的復甦為華僑經濟的發展提供了良好的外部環境。另一方面，國際貿易的不確定性也给華僑經濟帶來了壓力。為了抓住機遇、應對挑戰，華僑需要加強與祖國的聯繫，發揮祖國資源優勢，提高自身競爭力。同時，華僑也應該積極參與國際合作，推動全球經濟的復甦和發展。

華僑經濟的發展需要政府、企業和社會共同努力。政府應該加強對華僑經濟的支持和服務，為華僑提供便利的投資環境。企業應該加強創新，提高產品質量，增強競爭力。社會應該加強對華僑經濟的關注和支持，營造良好的發展氛圍。只有這樣，華僑經濟才能實現持續、健康、高質量的發展。

華僑經濟的發展是時代的產物，也是華僑的責任。在未來的發展過程中，華僑應該繼續發揮橋樑作用，促進國際經濟的交流與合作。同時，華僑也應該加強自身建設，提高綜合素質，為祖國和全球經濟的發展做出更大的貢獻。

台五十三種受管制貨品 續決定即日起開放進口

根據台灣當局最近公佈的決定，五十三種受管制的貨品將從即日起開放進口。這項決定旨在簡化貿易程序，促進貿易發展。受管制的貨品包括多種工業原料、機械設備和消費品等。開放進口後，進口商可以更加靈活地進行貿易活動，降低貿易成本。這項決定也反映了台灣當局在貿易政策上的調整，旨在提高台灣經濟的競爭力。

開放進口決定對台灣經濟將產生積極影響。一方面，進口商可以獲得更多的貨源，滿足市場需求。另一方面，競爭的加劇也將促使台灣企業提高生產效率和產品質量。然而，開放進口也面臨著一些挑戰，如如何確保進口貨品的質量安全、如何保護本地產業等。台灣當局在實施開放進口政策時，需要加強監管和協調，確保貿易活動的健康發展。

開放進口決定是台灣當局推動貿易自由化的一項重要舉措。它體現了台灣當局對國際貿易趨勢的把握和對經濟發展的決心。在未來的發展過程中，台灣當局應該繼續深化改革，擴大開放，為台灣經濟的發展創造良好的環境。同時，台灣也應該加強與其他地區的經貿合作，推動全球經濟的繁榮與發展。

開放進口決定也引起了社會各界的廣泛關注。一些企業和個人對開放進口表示支持，認為這將有助於降低消費成本，提高生活質量。但也有一些人擔心開放進口會對本地產業造成衝擊。為了緩解公眾的擔憂，台灣當局應該加強宣傳和解釋，讓公眾了解開放進口的意義和目的。同時，政府也應該加強對本地產業的支持和保護，確保經濟的平穩過渡。

成盤紀錄表

| 股票名稱 | 開盤價 | 最高價 | 最低價 | 收盤價 |
|------|-------|-------|-------|-------|
| 太古 | 11.50 | 11.75 | 11.25 | 11.50 |
| 招商局 | 10.00 | 10.25 | 9.75 | 10.00 |
| 中環 | 8.50 | 8.75 | 8.25 | 8.50 |
| 華僑 | 7.00 | 7.25 | 6.75 | 7.00 |
| 新華 | 6.00 | 6.25 | 5.75 | 6.00 |
| 華南 | 5.00 | 5.25 | 4.75 | 5.00 |
| 華北 | 4.00 | 4.25 | 3.75 | 4.00 |
| 華東 | 3.00 | 3.25 | 2.75 | 3.00 |
| 華西 | 2.00 | 2.25 | 1.75 | 2.00 |
| 華南 | 1.00 | 1.25 | 0.75 | 1.00 |

在股市交易及互惠基金投資中，閣下是否亦曾受過損失???

為何不考慮改作較為穩健之投資?

本集團基金永不受股市波動影響，絕對安全可靠，除保證投資者每年獲利不少過百分之十外，更不收任何手續費。

國際投資集團

欲知詳情，請向香港皇后大道中二十號太平行401室國際投資集團(營業)有限公司接洽

電話：H-244381

俠女水威萬百三一唯

上官靈鳳

繼「龍門客棧」
「一代劍王」後
最威水最得意傑作

讚大不無 衆觀過看
氣唔到緊張
過透張
片幕銀關彩七

蘭金龍金國新域樂新
舞多
宮星城陵華寶台利都都

映聯天明院十

票天三售預。擁擠必勢。場五日每

戲又邦聯

國語影片
收入冠軍

編慶世楊監製然陶張

劇力萬鈞
氣魄雄渾
如此製作
影壇罕見

輕功
劍招
快若閃電
狠如劍力
獨若游龍

石雋
曹苗
張重
萬冰
薛山
高漢
明玉
壯志
胡漢
笑談
匈奴
血飲

白鷹

威風凜凜
勢獨我唯
尊獨我唯
武俠中片
最高多最
潮高多最

走切激够之壯全充之浩够
寶勿烈晒戰烈片溢氣然毒



訂請今賞讚迷歌
出演周曉鳳明鳴張一第龍南東

九點九。九點七。場兩晚今

歌海大團演盛藝天

最低消費
最高享受
人觀歌觀

包廂半十元五加價。散座半十元五加價。散座半十元五加價。

早仍今擠認
臨請天擁真

養樂而不淫
眼開心淫

13 吉祥

魂驚術巫

門樂百

七點半。九點半。場兩晚今

蒂朗莎

新戲院。新戲院。新戲院。

映仍場五今滿日

文中上片。彩七藝特部全

風雄虎龍

The Magnificent Duo

斯麗

馬里奧。多夫

萊利。曼多夫

港大香

片巨神神龍門打馬出洋演

映放日即

鴻飛黃

陣火烈破勇

樂仙

場五後最天今
(半點二十點加)

羣星

夜王。珍珍

樂百

天一映祇

橋

主演：張家。張家。張家。

邦聯·華豪·華新

·映聯大盛期下院三

片鉅牌皇元美萬千度年本尼新狄路和

神車

主演：白龍。和路達。和路達。

笑與笑。笑與笑。笑與笑。

貴客到院。貴客到院。貴客到院。

仙女大會

千里飛車

WALT DISNEY Gnome-Mobile

中國之國

REPORT FROM CHINA

映續今

中國之大舉世矚目

中國之美引人入勝

院戲塘觀

幕開將快

相得益彰

烏龍世界

賊捉賊

都銀

選映七日

情社司長

血染少女心

都星

難機兩最

逢會天後

玉珠潤圓

畫美善

心中愛明

劇九

南都。都皇。都皇。都皇。

靜吳·君麗鄧

模規大最港來台自



第三期

買舊書換憶

(上) 健林

近年來，本報「買舊書換憶」專欄，深受讀者歡迎。本報為配合「買舊書換憶」專欄，特設「買舊書換憶」專欄，歡迎讀者踴躍投稿。本報為配合「買舊書換憶」專欄，特設「買舊書換憶」專欄，歡迎讀者踴躍投稿。本報為配合「買舊書換憶」專欄，特設「買舊書換憶」專欄，歡迎讀者踴躍投稿。

書商反對統一書號

書商反對統一書號

本年五月，全國各書商聯合會，曾向有關部門提出書號統一問題。書商反對統一書號，認為統一書號將影響書商利益。書商反對統一書號，認為統一書號將影響書商利益。書商反對統一書號，認為統一書號將影響書商利益。

巴西出版商被控

巴西出版商被控

巴西出版商被控，涉及版權問題。巴西出版商被控，涉及版權問題。巴西出版商被控，涉及版權問題。巴西出版商被控，涉及版權問題。巴西出版商被控，涉及版權問題。

英國出版情況

英國出版情況

英國出版情況，包括各類書籍的出版數據。英國出版情況，包括各類書籍的出版數據。英國出版情況，包括各類書籍的出版數據。英國出版情況，包括各類書籍的出版數據。英國出版情況，包括各類書籍的出版數據。

外國出版界

外國出版界

外國出版界，包括各國出版業的最新動態。外國出版界，包括各國出版業的最新動態。外國出版界，包括各國出版業的最新動態。外國出版界，包括各國出版業的最新動態。外國出版界，包括各國出版業的最新動態。

書刊評介

書刊評介

書刊評介，包括對近期出版書籍的評論。書刊評介，包括對近期出版書籍的評論。書刊評介，包括對近期出版書籍的評論。書刊評介，包括對近期出版書籍的評論。書刊評介，包括對近期出版書籍的評論。

蔡茂豐：如何學好日語文 (續) 陳天夫

蔡茂豐：如何學好日語文 (續) 陳天夫

蔡茂豐：如何學好日語文 (續) 陳天夫

蔡茂豐：如何學好日語文 (續) 陳天夫

蔡茂豐：如何學好日語文 (續) 陳天夫

工藝技術

工藝技術

工藝技術，包括各類技術的介紹。工藝技術，包括各類技術的介紹。工藝技術，包括各類技術的介紹。工藝技術，包括各類技術的介紹。工藝技術，包括各類技術的介紹。

TIME RECORDER 利保牌 錄音機

雪櫃噴油 工業噴油

上海 冷氣機

打字機 萬能角鋼

牆紙 宏光洋行

惠風 豪華觀光遊船

多特頭鏡險驚 強特頭鏡激刺

神死戰勇奮 雄英小哉壯

觀奇險歷雄英小

Lost in the Desert

華僑日報 分類廣告

大廉售 暑期樂器

凱峰畫廊 柯式印刷畫件

打遠東 地毯梳化

雪櫃噴油 工業噴油

打字機 萬能角鋼

牆紙 宏光洋行

惠風 豪華觀光遊船

多特頭鏡險驚 強特頭鏡激刺

神死戰勇奮 雄英小哉壯

觀奇險歷雄英小

巴西出版商被控

英國出版情況

外國出版界

書刊評介

工藝技術

多特頭鏡險驚 強特頭鏡激刺

神死戰勇奮 雄英小哉壯

觀奇險歷雄英小

Lost in the Desert

惠風 豪華觀光遊船

多特頭鏡險驚 強特頭鏡激刺

神死戰勇奮 雄英小哉壯

觀奇險歷雄英小

Lost in the Desert

惠風 豪華觀光遊船

多特頭鏡險驚 強特頭鏡激刺

神死戰勇奮 雄英小哉壯

虎嘯神州